



SZABADSÁG



The oldest established and largest Hungarian Paper Published Daily.

Szerkesztő: Magyar Híradó, Magyarok Collage, Esti Újság, Amerikai Híradó, Magyar Napló, Magyar Híradó, Californiai Magyar Farmer.

A legnépszerűbb és legnagyobb magyar naplós Amerikában. — Megjelenik minden nap.

NO. 104. SZÁM. HARMADIK ÉVFOLYAM. Cleveland, New York, Chicago, Pittsburgh, Detroit, Kedd, 1920. Május 6. THIRTIETH YEAR. EGYES SZÁM ÁRA 2 CENT

WILSON BERLIN IRÁNT ENYHÉBB POLITIKÁT KEZD

Politikai körökben meg vannak arról győződve, hogy Wilson elnök álláspontja Berlinnel szemben enyhébb lesz.

A szövetséges hatalmaknak Wilson ugyanezt fogja ajánlani.

WASHINGTON, május 2. — Kormánykörökben meg vannak arról győződve, hogy Wilson elnök Németországgal szemben enyhébb magatartást fog ezután követni s hogy azt fogja ajánlani a szövetséges és egyesült hatalmaknak, hogy ők is hasonlóképpen járjanak el.

Emnek az ajánlatnak a lényege az lesz, tartják politikai körökben, hogy a szövetséges és egyesült hatalmak a békeszerződés keresztülvételénél katonai alapon kereszül erőszakolni, hanem inkább próbáljanak közelebbi gazdasági összeköttetésbe lépni Németországgal, sőt, igyekezzenek arra, hogy a Németországban tartózkodó szövetséges hadsereg létszámát csökkenték.

Az amerikai kormányhoz érkezett legutolsó hivatalos jelentések, amelyek Németországból jönnek, mind arról számolnak be, hogy a német nép bizonyos nemtörődömséget és elkeseredést mutat a jövővel szemben. A német népnek ez a hangulata erősen hozzájárul ahhoz, hogy a wilsoni tervet keresztül vigyék a szövetségesek, különösen, ami a reparációs kérdéseket illeti.

Általában a helyzet az, hogy a szövetségeseknek egész határozottan választani kell két álláspont között. Vagy kegyetlenül végre akarják hajtani a békeszerződést, tekintet nélkül mindenre és mindenkire, vagy pedig a békes együttműködést választják.

Az amerikai kormány azon a véleményen látszik lenni, hogy a német nép abban az esetben, ha kegyetlenül és tekintet nélkül bántanak el vele, könnyen a bolszevizmusnak és az anarchiának a karjaiba dobhatja magát. Ebben az esetben pedig a szövetségesek vajmi keveset remélhetik, hogy a kárterítést valaha is megkapják.

Ennek következtében az elnök politikai családijában bizonyos veszik, hogy az enyhébb magatartás kérdésében a vezető szavaltat Wilson nemokára átvesszi majd.

Hivatalos körökben nem tartják valószínűnek, hogy az amerikai hadsereget egylőre, vagy azonnal, visszavonják Németországból, de az elnök közvetlen környezetéből olyan hangok hallatszottak, amelyek arra engednek következtetni, hogy Amerika "nem sokáig fogja megjelenni Németországban, majd Harveynak is ki kell menni oda, hogy személyesen megmutassa, hogy nyugalommal és rendezetten a szerepet játssza."

A kormány pénzügyi kapacitási viszont elég nyílt eljárást tették arra, hogy ennek a hadseregnek a fenntartása is elég szép summába kerül.

A kormányban ezt a várható politika változtatását republikánus körökben nagy érdeklődéssel figyelik. Ezekben a körökben meg vannak arról győződve, hogy a kormány ezt a pályafutását a bepolitikai nehézségek miatt akarja megsejteni.

LLOYD GEORGE BETEG. Az angol miniszterelnök torokgyulladását kapott.

LONDON, május 2. — Lloyd George miniszterelnökön az orvosok könnyebb bronchitist állapítottak meg s ágyba rendelték a beteget. Egy hétre minden szereplést és munkát eltiltották a miniszterelnököt.

Aki tizenötöt nőszül és a feleségei közül négyet meggyilkolt



VALLATJÁK A "KÉKSZAKÁLL" FELESÉGGYILKOST

Harveynak, a modern "Kékszakkall hercegnek" az ügyében a hatóságok folytatják a vizsgálatot. — Harveyt odaviszik a meggyilkolt felesége sírjához.

LOS ANGELES, május 2. — Azt a kezet, amely Nina Lee DeLoney hulláját elhelyezte magányos sírjában, a törvényemberei arra fogják kényszeríteni, hogy a holttestet ismét napvilágra hozza.

Megemlékeztünk róla, hogy Harveyt, a los angelesi "kékszakkall", aki tizenötöt nőszül és a feleségei közül négyet a másvilágra küldött. Woolwine ügyész előtt beavallta, hogy a legutolsó áldozatát, Miss DeLoneyt hogyan öltem meg el a pusztában hogyan tettem el.

Elvettemedett gyilkos leírása alapján az ügyész, a hatóságok emberek és az újságírók kimentek a pusztába, hogy a szerencsétlen nő sírját felleljék, de eredménytelenül jártak. Most, az ügyész rendelkezése, majd Harveynak is ki kell menni oda, hogy személyesen megmutassa, hogy nyugalommal és rendezetten a szerepet játssza."

Harvey a börtönben kijelentette, hogy ez az ügyben se volt a hatóságokat félrevezetni és a De Loney lány sírjának fekvését pontos leírását adott.

"Csodálkozom és sajnálom, hogy a sírt nem tudták megtalálni, mondta Harvey az ügyész embereinek. Ha erősebb lenne, vigyenek el engem oda, biztosíthatom önöket, hogy esukott szemmel is odatalálok."

Harvey aztán megismételte a vallomását, hogy a szerencsétlen nőt a nászútján első napján hogyan öltem meg egy kalapáccsal és hogyan tettem el magányos sírjába. Elmondta még, hogy a sírt aztán háromszor meglátogatta.

A SZÁRAZAK CSAK LOWDENT TÁMOGATJÁK

Hivatalos nyilatkozatukban a szárazak csak az ő jelölését tartják kívánatosnak.

Az Anti Saloon Liga az egyes elnökjelöltekről.

WESTERVILLE, O. máj. 2. — Az elnökjelöltek között eddig egyedül Frank O. Lowden illinois kormányzó az, akit az Anti Saloon League of America olyannak tart, mint akire a prohibíció hívei szavazhatnak.

Dr. Baker, a liga főintézője egy nyilatkozatot adott ki, amelyben ismerteti Lowdennek mint prohibíciós pártfőnököt, hogy az elnökjelöltek között az, akit a prohibíció hívei szavazatukkal támogathatnak.

Boneigatja Baker Harding szenátor száraz-nevűs rekordját is, de arról nem nyilatkozik, hogy elfogadható jelöltek tartja-e őt is vagy sem a Liga szempontjából.

"Harding szenátor, mondja a nyilatkozat, rendszeren a szárazakkal szavaz, de a nedvesek érdekében beszél. Mikor a szótbanban a tizenötöt elnökjelöltség megválasztása volt a soron, Harding szenátor egy beszédében azt jelentette ki, hogy ő nem prohibíció párti, hogy a kérdést nem tartja erkölcsi kérdésnek s hogy kivánatosnak tartja a szerencsétlenek kártalanítását, Persze, aki ezeket kártalanítani szeretné, az nem láthatja a dolgoknak erkölcsi oldalát."

Johnson californiai szenátort az ottani szerencsétlenek egyértelműleg támogatják, mint a nyilatkozat mondja. Nem azért, mintha valami nagy szolgálatot tett volna nekik, hanem azért, mert úgy látszik, hogy vele tartanak az elégedettek s ma az elégedetlenekek között a szerencsétlenek a legéledetlenebbek.

Lowdent annak idején a kormányzó választásokon nem mindig támogatták a szárazak, azóta azonban olyan barátságos lett hozzájuk, hogy rászólt a támogatásukra. Baker különben kijelentette, hogy a 33 százalékkal szállította le, mivel olcsóbban kapja már a nyers bort is.

A The Hagerstown Shoe & Legging Company 8-20 percenttel, a The Byron Shoe Manufacturing Company pedig 14 percenttel szállította le minden cipő árát.

A W. D. Byron Company hanoveri (Pa.) telepén, ahol talpbort gyártanak, átlag 20 százalékos áreszállítást történt.

ATLANTIC CITY, május 2. — James D. Phelan, kaliforniai szenátor itt tegnap annak a véleményének adott kifejezést, hogy az Egyesült Államok népe a könnyű bort és a sört nem sokára ismét élvezheti.

A szenátor aztán még hozzá-tette: "Ellenem azt hiszem, hogy a saloon mindörökké megszűnt. Azt tartom valószínűnek, hogy az embereknek szabad lesz majd a könnyű bort és a sört az otthonukban élvezni."

A városi hatóság a lakás-hiányra való tekintettel nem siet a házúrak szolgálatára, nem lakoltatja ki a lakásbérletet, akár sátrájkolnak, akár új lakás nem találás folytán maradnak is otthonukban a háziur kivánsága ellenére.

CARRANZA NEM HAJLANDÓ LEMONDANI

A tábornokai jó tanácsára nem hallgat a Mexikói Köztársaság szorongatott elnöke.

Michoacan állam székvérosa is a forradalmárok kezére került.

WASHINGTON, május 2. — A külügyminiszterumba érkezett hivatalos jelentések szerint Carranza mexikói elnöknek azt tanácsolták a tábornokai, hogy mondjon le s adja át helyét egy ideiglenes elnöknek, akit vagy maga, vagy a kongresszus nevezhetne ki. A jótanácsot Carranza kerekén visszautasította, bár generálisai avval érvelték, hogy az Egyesült Államok beavatkozásának és a forradalom terjedésének másképpen nem lehet utját vágni. Hosszas rábeszélésre annyit mégis megtett az elnök, hogy Ygnacio Bonillasnak, a Mexikót Washingtonban képviselő nagykövetnek elnökjelöltséget visszavonta és ki-döntötte magát a felkelők táborába, hogy a forradalmárok vezéréfjává tárgyaljon.

A forradalom egyre terjed Mexikóban. Legújabb jelentések szerint a Dél-Chihuahuaiban levő Parral, Jimenez és Camargo helyőrsége fellázadt és csatlakozott a forradalmi hadsereghez. Sokkal fontosabb azonban ennél Ortiz Rubio kormányzó lázadása. Rubio a csapatai élén elfoglalta Morelia városát, Michoacan állam székhelyét, ahonnan a Carranza csapatok Bruno Meyra tábornok vezette alatt fejesztve menekültek el.

OLCSÓBB LESZ A CIPŐ?

A mályiandi bőr- és cipőgyárak lényegesen lecsökkenték a bór árát.

HAGERTOWN, Md., május 2. — A hagertowni és környéki bőr- és cipőgyárak bejelentették, hogy május 1-től lényegesen lecsökkenték a bór és a cipő árát.

A W. D. Byron & Sons, Inc. cég, amelynek Williamsporton és Mercersburgban vannak nagy bórgyárai, kijelentette, hogy a bór 1919. évi legmagasabb árát 33 százalékkal szállította le, mivel olcsóbban kapja már a nyers bort is.

A The Hagerstown Shoe & Legging Company 8-20 percenttel, a The Byron Shoe Manufacturing Company pedig 14 percenttel szállította le minden cipő árát.

A W. D. Byron Company hanoveri (Pa.) telepén, ahol talpbort gyártanak, átlag 20 százalékos áreszállítást történt.

BAKU BOLSHEVIKI KÉZEN.

LONDON, május 2. — Az orosz bolshevik-csapatok elfoglalták Bakut, a Caspi tenger kikötővárosát, amelynek környékén tudvalevően Oroszország leggazdagabb olajutjai vannak. A hódítók azonnal szoviet kormányt állítottak a város élére. Baku tartományának a béke idejében 1,000,000 lakosa volt, a városnak pedig 150,000. A háború előtt millió hordószámra vitték a bakui kikötőből a világ minden részébe a petroleumot.

Mentsük meg a szibériai magyar hadifoglyokat!

Vegyük ki a koporsójukból az élve eltemetett magyarokat!

Dr. Kovács István törzsorvos, a magyar vörös kereszt misszió tagja a következőket írta a Szabadság 98-ik számában:

"Magam is három és fél évig voltam szibériai hadifogoly. Nem tudom a számát azoknak, akiket meghaltnak láttam, azokét sem tudom, akik vigasztaló, biztató szavainak csak gőzösök sokaságával választottak. Talán több energiának, talán szorgalomnak köszönhetem, hogy sikerült kiismá magamat abból a pokolból. Magyarországon újból csak sírást találtam, de itt öreg asszonyok, és feje emberek, sápadt arannyok sirtak előttem. Ezeknek is megfogadtam, hogy megteszem mindent, a mire emberként képes. És most megyek újra vissza Szibériába — érték azért, a meg életben levő pár ezer magyar emberért, a kik szenvednek, pusztulnak csak azért, mert magyar becsületük van, amely nem engedi meg, hogy az adott szó csak pusztá legyen."

A MAGYAR BECSÜLET JUTTATTA SZIBÉRIÁBA SZERENCSETLÉN VÉREINK TIZEZREIT. — AZ AMERIKAI-MAGYAR BECSÜLETNEK KELL MEGMENTENIE ÖKET!

A kiszabadítás nagy és nemes munkája most már EGYSZER az amerikai magyarságtól függ. Az amerikai magyarság áldozatkészsége teheti csak lehetővé, hogy sok ezer derék magyar ifjút megmenthessünk a lassú, de bizonyos pusztulástól.

Erre a célra MINDENKINEK adnia KELL. Erre a célra az válaszolhat csak NEM-mel, akinek lelkiéből kiégte a szeretetet, a jószágnak, a tisztességnek UTOLSÓ szikrája is. A szibériai hadifoglyok kiszabadítására és hazaszállítására szánt adományokat elfogadja a SZABADSÁG kiadóhivatala is, de beküldhető az Amerikai Magyar Szövetségnek, (206 K. of C. Bldg., Youngstown, O.), vagy az American Relief Committee for Hungarian Sufferers-nek Hotel Mc Alpin, Room 304, New York City.

ZAVARGÁSOK UJRA VERIK PÁRIS UTCÁIN A LENGYELEK A MÁJUS ELSEJÉN BOLSHÉVIKEKET

Véres összeütközések történtek éjszaka folyamán fegyveres járőrök és sztrájkolók között.

A zavargók kifosztottak több kereskedést is.

PÁRIS, május 2. — Egy napi aránylagos nyugalom és rend után újabban ismét súlyos összeütközésekre került a sors sztrájkolók és a fegyveres járőrök között, különösen az éjszaka folyamán.

Legveszélyesebb volt a helyzet a République-téren, ahol a polgárőrség kénytelen volt a puskát is használni, hogy a zavargókat szétkeresse. Három ember meghalt, ötven megsebesült s nyolcat letartóztattak. A hatóságok máskülönben urai a helyzetnek s minden nagyobb bajt meg tudnak esetleg akadályozni.

Az északi és keleti vasutak munkásai helyükön maradtak s ez annak a jele, hogy a vasútnapra és hétfőre tervezett vasutas sztrájk nem sikerült.

A franciászói munkásszövetség nyilatkozatot tett közre, amelyben hangsúlyozta, hogy természetesen van a vasutasok összetartása s kimondta azt is, hogy támogatni kész a rakodópárti munkások sztrájkját is.

Az európai fővárosokból érkező hírek azt mutatják, hogy május első napján a munkásság, a kik mind a bolshevikek elől menekültek az amerikai Vörös Kereszt pártfogóságát kérik. Az amerikai Vörös Kereszt főhadiszállása Proti szigetén, Konstantinápoly közelében van. A vezetője Mills őrnagy.

A Novorossziskában és Sebastopolban állomásozó amerikai csapatok, a szövetségesek beleegyezése után már megtették az előkészületeket arra, hogy a menekülőket felvegyék. A lengyel legáció itt arról értesítették az utolsó huszonegy óra alatt, hogy Lengyelország elismerte Ukrajna függetlenségét, Konstantinápoly közelében van. A vezetője Mills őrnagy.

NYUGODTAN TELT EL MÁJUS ELSEJE AMERIKÁBAN

Az Egyesült Államokban a munkások a nagy napot, május elsejét, nem ünnepelelték zavargással.

A munkát ezen a napon is folytatták az egész országban.

DETROIT, Mich., május 2. — A vasutasztrájk körülbelül százezer egyéb ipari munkás kényszerített arra, hogy ebben a városban vagy egészen, vagy részben abba hagyják a munkát. Ahelyett, hogy a munkásság nagy napján, május elsején ezek a munkások teljesen visszavonultak volna a munkától, ez a nap annyit jelentett számukra, hogy teljes erővel dolgoztak — először három hét óta.

A Detroit Federation of Labor ellene szavazott annak a tervnek, hogy május elsején a városban az alja tartozó szakszervezetek mondják ki a hivatalos munkásszünetet, minek következtében Detroitban május elsején teljes üzemben folyt mindenütt a munka.

AUBURN, N. Y., május 2. — A hazafias felvonulásban, amelyet tegnap itt megtartottak, ötezer ember vett részt. A várost nagyszérián feldisznítotték az amerikai szökekkel.

NEW YORK, május 2. — A tegnap itt megtartott "loyális parádában" több, mint negyvenezer fiu vett részt. A felvonulás az ötödik avenue ment végig. A parádét Hyland polgármester, Hayes hercegecskék, Bullard tábornok, a keleti sereg vezére és több előkelőség nézte végig.

Az igazságügyminiszterium megbízottai azt jelentették, hogy Martens, a szoviet köztársaság amerikai "nagykövete" is kíséretét, akik néhány nappal ezelőtt elhagyták Washington azzal a céllal, hogy New Yorkba utazzanak, az igazságügyminiszterium ügynökei szoros megfigyelés alatt tartották egész idő alatt, mert erőre vált a gyamu, hogy május elsejére terveznek valamit. Ez az eset azonban nem következett be.

PHILADELPHIA, május 2. — A városban tegnap körülbelül tizenháromezer és más épületmunkás sztrájkba ment. A munkások célja az, hogy magasabb béreket kapjanak. Az építő ipar más szakmájú munkásai már régebben megkapták a béremelését, az ácsokor azonban mindeidégig még csak sző sem esett.

Május elsejére a szervezett munkások semmiféle felvonulást nem terveztek, nem is tartottak.

CHICAGO, Ill., május 2. — A rendőrséget értesítették, hogy a west oldal egy iskolájának a zászlorúdjára az éjszaka folyamán felhúzták a vörös lobogót. John Dixon, egy volt katona felmászott a nyolcvan láb magas póznára és levágta a vörös lobogót, amelyre sárga krétával ez volt írva: "Éljen a szoviet, halál a kapitalistáknak!"

PITTSBURGH, május 2. — A Kansassban, mondják a Coal Operators Associationhoz érkezett hírek, a szénbányászok nem dolgoznak, május elsejére való tekintettel. Az ottani bányáknak körülbelül csak az egy harmada van üzemben. Május elseje miatt soha még anynyi bányász abba nem hagyta a munkát, mint az idén.

DRAGULNAK A VITELDIJAK. Illinois állam közlekedési hivatalának vezetősége jelenti, hogy az Egyesült Államok területén újabb 460 városban emelték a városi villamos vasutak viteldiját.

SZABADSÁG
The oldest established and largest Hungarian paper in the United States
Thirtieth year. Published daily by
The Szabadság Printing & Publishing Co.
(An Ohio Corporation, B. K. Casna, President; Dr. Andrew Casna, Sec'y-Treas)
Founded by: **E. T. Kohányi** Alapította: **Kohányi Tihamér**
DR. ANDREW CSERNA, Editor
Edited and Published at: **Szerkesztőség és kiadóhivatal**
700-702 Huron Road (P. O. Box 171) Cleveland, O.
Telephone: Bell Main 3548. Cuy. Central 1231.
ELFIZETÉSI ÁR: Az Egyesült Államokban és Kanadában egész évre: \$4.00. Kétfelére: \$2.00. Kéthetente: \$1.00. — Cleveland városában: egész évre: \$3.00, kétfelére: \$1.50. — SUBSCRIPTION RATES: United States and Canada one year: \$4.00, half year: \$2.00. — Foreign countries one year: \$5.00, half year: \$2.50. — Cleveland one year: \$3.00, half year: \$1.50.
Entered at the Post Office Cleveland, O. and admitted for transmission through the mails as Second Class Matter.
New York irodánk címe: **Eastern Office**
Room 603 Tribune Bldg, 154 Nassau St., New York
Ustetveztő: **Joseph Horváth, Manager.**

József Ferenc főherceg írása

Április első napjaiban, — amint arról kimerítően beszámoltunk, — kihallgatáson fogadta a Szabadság magyarországi levelezőjét, József Ferenc főherceg, József főherceg fia. Az amerikai-magyarországi körében távolról sem oly népszerű a Habsburgok "magyar ága", mint e pillanatban Magyarországon, azonban csak a legszűkebb demagógia helyezkedhet arra az álláspontra, hogy királyi családok sarjai nem végezhetnek olyan munkát, mely hasznot jelent a köznek, a társadalomnak. József Ferenc főherceg — legalább így írják a magyarországi források — hasznos munkát akar végezni és bele akar illeszkedni a produktív munkások körébe.

József Ferenc főherceg kezdte meg Budapesten azt a nagy társadalmi akciót, mely olosó életmet akar biztosítani a nyomorgó fővárosi munkásoknak és fiataloknak és hogy komolyan fogott ebbe a munkába, azt igazolja a Szabadság hasábjain megjelent nyilatkozatai.

Az idők rohanását igazolja az a körülmény is, hogy vérbeli főherceg szóbaáll a napisajtó polgári munkásával és közvetlen nyilatkozatokat tesz a nyilvánosság részére, sőt saját kezze irásával küldi üzenetét az amerikai magyarságnak.



Magyarország! Magyarországot építsd!
Ole! a munkában, minden munkában s határod minden felé — ahonnan is alkik külföldre. Nálunk is el kell fogadnunk. Az amerikai magyarság a munkában, és segítene közünkben. Járni elsősorban őket kérem, hogy hány munkánkat!
Budapest 1920. 4/2
József Ferenc főherceg

A japán példa

A FAR EAST, a Távol Kelet problémáinak tanulmányozói egy idő óta kezdik nagyon is közelről vizsgálni azt a kérdést, hogy mi lehet a közvetlen oka s mi lehet végeredményben a következménye azoknak a súlyos pénzügyi zavaroknak, amik az utóbbi időben rázkódtatták meg a szigetországot. Ezek a pénzügyi zavarok világszerte éreztették hatásukat s az amerikai tőzsdéken a közelmúltban lejátszódott viharoknak is Japánországra igyekeztek visszavezetni a vég okát.

A japán pénzügyi viszonyokról az általános vélemény tulajdonképpen az, hogy a speciális körülményeknek tulajdonítható, mesterséges üzleti fellendülés összeomlásáról van szó ez esetben. S akik ezt a véleményt osztják, azok tovább úgy okoskodnak s abban az irányban keresik a magyarázatokat, hogy Japánország a láz elmúltával kénytelen sokkal konzervatívabb belső politikához folyamodni s ez a konzervatívabb belpolitika nemcsak valószínű kormányreformokkal jár, de okvetlen magával fog vonni majd bizonyos üzleti megszorításokat is. Japánország érzi, hogy pénzügyi tekintetben biztos sáncokkal kell védelmeznie magát.

Ezzel az okoskodással kapcsolatban s ennek támogatására felhozzák azt az érvet is, hogy Japánország tevékenységét korántsem vezetik olyan napoleoni természetű imperialista ábrándok, mint azt sokan hiszik és hirdetik, sőt, az elhamarkodás helyett nagyon is számít, válogató politikát folytat Japánország, mert tisztában van vele, hogy ez az egyetlen mód ahhoz, hogy a maga strukturáját megtarthassa épségben a világ nagy nemzetek között, hogy el ne csusszon az első között magának kiküzdött helyről.

A japánokra nem lehet rájuk fogni, hogy valami nagyon közlekedő természetűek lennének. Inkább bizalmatlankodók, titkolózók. Cenzurájukat azonban nem ez a faji jellemzősége vezeti, hanem a jól felfogott üzleti érdek. S ezzel magyarázható, hogy a japán kormány nem enged a külföldre kiszivárogni semmi olyan fontosabb hírt, ami adatot szolgáltatna, felvilágosítást lenne a Far East eme legfontosabb gazdasági géppontjának a pénzügyi viszonyairól.

Vannak azonban tények és számbeli adatok, amiket eltitkolni nem lehet s amik sokkal ékeesebben beszélnek, sokkal kiáltóbbak, mint minden furfangos célzatos sugalmazás.

A kereskedelmi világot nagyon érdeklik a statisztika száraz számadatai. S ezek a számok azt igazolják, hogy 1918-ban Japánországnak a kivitele több, mint 300 millió yen-nel haladta felül a behozatalnak értékét. Ellenben két esztendővel később, az 1920-ban, illetve ennek az esztendőnek csak első három hónapjában, — már a behozatal lett urrá a kivitel felett s 280 millió yen-nel mulja azt felül. Egészen érthető s elkerülhetetlen, hogy a nagy, szinte természetellenes prosperitásnak ez a megfordulása, ez a fonákja súlyos gazdasági zavarokat idézzen elő s olyan rettenetes hatással legyen a pénzügyi helyzetre, mint a milyennek hullámjai eljutottak most is a világ távoli részeibe is.

A japán kormány nemrégén örömteljes és megelégedett mosollyal látta, hogy miképpen halmoznak össze nagy hírtelenséggel nagy vagyonokat a munició gyárai az országban s nagy örömeben nem tett semmi óvintézkedést, hogy elejét vegye az ilyen nagy fellendüléssel és meggazdagodással együttjáró spekulációnak, ami különben is jellemző sajátossága a japán népeknek. Az új vállalkozások, az új üzleti spekulációk versenyre követték egymást az óvatosság hiányában. A fellendülésnek azonban csak ideiglenes alapja volt s az alap megrendülése megrendítette a felébe emelt építményt is.

A Japánország kereskedelmi mérlegében olyan hírtelen bekövetkezett óriási változás intő példa abban a tekintetben, hogy a nemzeti vonatkozásban vett üzleti jólét és fellendülés csak akkor lehet egészséges és szilárd, ha állandó alapon nyugszik s nem alkalmi események és alakulások idézik azt elő.

Japánország gazdasági és pénzügyi helyzetében bekövetkezett ez a válság meglepte az egész világot. Ennél nagyobb meglepetés ebben a dologban csak egy volt. Az, hogy a japánok keresztül voltak képesek vinni, hogy a külvilág csak a katasztrófa után hét napra tudta meg, hogy a birodalom legnagyobb tőzsdéit a válság miatt egyelőre bezárták. A japán esetnek megvan a maga tanulságai.

VIGYAZATLAN PÍLÓTÁK. SZAPORODNAK A BANKOK.
Az amerikai repülő-osztály vezetősége jelenti, hogy az elmúlt évben 74 légi baleset 83 százaléka a pilóták vigyázatlanságának tulajdonítható, mert a gép hibájából eredő balesetek alig haladják meg az összeg 8 százalékát.
Az elmúlt hónap alatt, 95 új nemzeti bank, köztük 22 állami névvel felruházva, nyert engedélyt az Egyesült Államok kormányától és még azonkivül 344 folyamodvány vár elintézésre.

Magyarország súlyos sebei

Az ország gazdasági helyzete és a békeszerződés. — Lers Vilmos békedelgátus, külügyi államtitkár az amerikai-magyarországi felmadatiról. Ne siessenek az utazással az amerikai-magyarok. — Nem adhat munkát a hazatérőknek az ország.

A Szabadság magyarországi tudósítójától.
három hónap óta folyó tárgyalásokon az egy megnyitott ülést kivéve, amelyen gróf Apponyi Albertnek alkalma volt az ő felülmúlhatatlan politikai és nyelvi tudását csillogtatni, tulajdonképpen folytonosan írásbeli utra kellett szorítkozniunk és magyar részről az igazán becses monografikák egész tömegét terjesztették be folytatólagosan a nagyhatalmak békekonferenciájának főtárgyalóhoz. Az ettől kapott jegyzékek azonban mindegyik csak folyó igyekre és apró mozzanatokra szorítottak.
— Bár gyenge eredmény, de tulajdonképpen már az is bizonyos sikert jelent, hogy a békedelgátó párisi működése, az általa támasztott agyalkod, nehézségek, illetve az általa be-terjesztett hatalmas anyag gondolatbajtó hatásai folytán az entente sok heti luzavona után még most sem tudta magát eltökélni arra, hogy átnyújtsa azt a sivar választ, mely félhivatalos közlemények szerint semmi lényeges engedményt nem fog tartalmazni.
— Nemzeti szerencsétlenségünk az, hogy a magyar belpolitikai viszonyok nem

4 százalékot fizetek a nálam elhelyezett takarékbetétek után. Felmondási időt nem követelnek. Pénzt bármikor azonnal kivetheti. A bankönyv a legjobb könyv. A megtakarított dollár a legjobb barát.
KISS EMIL
Bankár
133 Second Avenue, New York.

találják meg elég gyorsan a józan középület és hogy a máskülömben érthető, kivált a bolshevizmussal éraból származó lelki feszültség az eleinte lélektanilag megbecsülhető kitérősekből még most se jutott egészen annak tisztá felismerésére, hogy Magyarország jogállama, melyet a magánvállalkozásig súlygyógygálatatási alküszlettelkel diszkreditálni nem szabad. Máskülömben csak hálás tápot adhatunk ellenségeinknek, akik a sporadikus eseteket különben is szívesen általánosítják és használják fel hazánk politikai viszonyainak ósárlására és annak áhók édu kimutatására, hogy Magyarország a jogrend hiányzik.
— Mindezzel szemben megállapítható és ezt még a francia lapok is mind hátrabban konsztatálják, hogy Magyarország kormányzó tiszte betöltése óta az állapottok öröndetesen konszolidálódnak és már közgazdasági téren is mutatkozik a vállalkozási kedv, amint azt angol közgazdasági lapok is hétről-hétre megállapítják, jelezvén, hogy Magyarország össze sem hasonlítható a "rés-

A nálunk jegyzett magyar hadikölcsönkötvények kiküldését megkezdtük.
Aki az eredeti kötvényeket személyesen akarja átvenni, jelentkezék nyugtájával a főüzletben.
Aki a kötvényeket eddig még nem kapta meg, küldje be nyugtáját és pontos címét, hogy az eredeti kötvényt címére azonnal elküldhessük.

LEGLŐCSŐBBAN

küldjük a pénzt **MAGYARORSZÁG BARMELY RÉSZÉBE** és odaát csak lebélyegzett koronákban vagy postakártyákban fizetünk. A postakártyákban fizetés pénz ma teljesen egyenértékű a lebélyegzett koronákkal. Mi annyi koronát fizetünk ki odaát, mint amennyit Ön nálunk felad, vagyis a címzett levonás nélkül kapja meg a teljes összeget. Ha nálunk 100 koronát ad fel, mi odaát 100 teljes értékű koronát fizetünk ki.
Aki koronát akar vásárolni, használja ki a mostani kedvező alkalmat. A korona árfolyama még alacsony. Később a legnagyobb valószínűség szerint sokkal többet fizet a koronáért. Négy hét alatt a korona árfolyama körülbelül 50 százalékkal emelkedett.

Társasutazás Magyarországra

EGYIK FŐTISZTVISELŐNK SZEMÉLYES FELÜGYELETE ALATT.
Kényelmes, két kényelmes, 12 napos gyorshajón Triesztig. — Főtisztviselőnk amerikai állampolgár, beszél angolul, magyarul, németül és tótul és minthogy a fegyverszünet óta már megjárta Európát, tudja, miként kell az utasok érdekeit megvédeni.
Főtisztviselőnk nemcsak a hajón ügyel utasaink kellemes, és megvédő érdekeit a vámvizsgálatoknál, megakadályozza utasaink kifosztását, zsarolását, megvéltja részükre a vasúti jegyet, elkíséri őket Budapestig, illetve Kassáig, egyzóval mindent elkövet, hogy a társas-utazás résztvevői a tengeren és szárazföldön kellemetlenségeknek ne legyenek kitéve. Ha a társas-utazásban részt akar venni, küldjön \$20.00 előleget a hajójegyre, melynek ára \$85.35. Haddiadó \$5.00 külön.
Akinek utlevele van, küldje be hozzánk, hogy a szükséges konzuli láttaozásokat elintézhessük. Lejárt utlevelek érvényességét meghosszabbítjuk.

A HAJÓ 1920. ÉVI MÁJUS HÓ 11-IKÉN INDUL.

Vidéki utasokat idejében értesítjük, mikor érkezzenek New Yorkba. A vasutállomásnál megvárjuk őket, olcsó és kényelmes ellátásukról, valamint podgyásukról gondoskodunk. Bővebb felvilágosítást szívesen ad

NEMETH ÁLLAMI BANK
NEMETH JANOS, elnök.
FŐÜZLET: 10 EAST 22ND STREET NEW YORK CITY
FIKÜZLET: 1597 SECOND AVENUE Corner 83rd Street.

ben koldus módra, részben gazdasági orientálódó képességét elvesztett emberre emlékeztetőn" ingadozó Ausztriával.
Attértünk ezzel a tulajdonképeni közgazdasági kérdésekre, majd az amerikai magyarságnak gazdasági életünkben várható szerepére, amiről Lers báró a következőképpen nyilatkozott:
— Annyi bizonyos, hogy Magyarországon a munkakétség még aránylag szerény keretek között mozog és dacára a vállalkozási szellem fellendülésének, egyelőre ösintén mondva — szó sem lehet arról, hogy Amerikából visszavándorló véreink itt hálás munkálkálók találjanak. Ugyanis a kis Magyarországot környező területekről egyrésztől a pengszeret, másrésztől pedig különösen a románoknak gyűlölködése kiüzi eddigi hajlékaiból véreinket, akik tizezrével jönnek be a kis Magyarország területére s különösen Budapestet valóssággal ellepik.
— Hazánknak legakutabb szüksége, hogy a nyugatról — beleértve Amerikát is — mihamarabb megszereshesse magának azokat az ipari nyersanyagokat, félgártmányokat és készgártmányokat, amelyeket a küvetlen küselben nincs módja beszerzeni, egyrészt azért, mert megfelelő minőségben Közép-Európában most nem is kapható, másrészt azért, mert külföldi valutában készpénz fizetést teljesíteni most nem tudna. Mászóval arra van szükség Magyarországnak, hogy a tekintetbe jövő külföldi piacon árultak tehessen szert, melyet lassan későbbi időkitöltéssel törlesztesen, amikor a korona árfolyama remélhetőleg sokkal kedvezőbb lesz; részben pedig ami még jobb megoldás volna, külföldi valutában számla követelésekre volna szüksége, a melyekből a pillanatnyi szükség szerinti vásárlásokat fedezhetné. Ez az utóbbi szempont az, amelylyel Amerikában élő honfitársaink a legnagyobb, legelőbévőbb segítséget

INTERNATIONAL Steamship Brokers
459 W. 16th St., New York, N. Y.
Ha ön háza akar utazni, vagy ide-otthoni honfitársait, államunk intésheti est legelőbévőbb. Hajógyűjtés a következő árakban:
Oderberg \$90.25
Agram \$90.25
Kassáig \$92.25
Budapestig \$94.25
Bővebb felvilágosítást írjon az alanti címre:
BOGDAN MIKLÓS
459 W. 16th St., New York, N. Y.

FELÜGYELET
alatt utazhatik a szülőföldjére
HA NÁLAM JELENTKEZIK MÁJUS 20-IG.
A kufferját hasáig bebistocitom.
MARSICS JÁNOS
törvényes pénzküldő, hajójegy és kivándorlási irodája.
279-10 Avenue, New York, N. Y.
corner 26-ik utca

— Apagyilkos bíróság előtt ves vámoszika szervezett appleg állapotban almozta. A fűelt, mire appe veszekedés yian lefeküdt elébredt Kis J. ények miatt ott, hogy bemába és azt fűjbeütötte. Bűösért küldötte az orvos megés is meghalt. A rgyalta a posés bíróság yula táblabíró folytatott tárgádlottat, fiatalntettel, 15 érsre ítélte a...
— Megsemmisítári hallos ite bakarésből jelegfelsőbb...
— Csései Nagy...
— Rainer p...
— A termés...
Slavonic
436 W. 2
AZ
NEK
A bank f...
az ól...
ként
Koronát
basz...
Jugoszláv
jön...
zett...
világ...
SLAVON
436 W. 23

nyek kikül-
arja átvenni,
eg, küldje be
vényt címére

szágba

TE ALATT.

tiastviselőnk amerikai
y a fegyverszünet óta
eni.

de megvédi érdekeit a
megváltja részükre a
ndent/elkövet, hogy a
ek ne legyenek kitéve,
a hajójegyre, melynek

li láttamozásokat elin-

ÉN INDUL.

rba. A vasúttalómánál
król gondoskodik.

BANK

PÍKÓZLET:
97 SECOND AVENUE
Corner 53rd Street.

ek nettunk, hogy az el-
tított és elrabolt gá-
si felszerelések megvá-
lhatására nyújtanak
pénzügyi téren a
obb már jelentős módo-
k mellett. Manap a ha-
zássz emegy is meg kö-
nyesebb, mert az ut-
látmozás még sem
mhetik oly simán, mint
kor a békeszerződés
kötésén túl leszünk.
aza, bármilyen súlyos bé-
lételeket leszünk is
telenek aláírni, törhe-
n reményeink hiszünk
erős, új Magyarország
madrásában, mert ha
is háborús erőszak,
m örökérvényű gazda-
sági nemzetiségi, vala-
ethikai törvények fog-
mihamarabb megmu-
kodik, hogy a környező el-
eges szomszédaink mo-
bírva sakkal többet
t lenyelni, mint amely-
eddig szervezettük
emészteni képesek.

TOLNAI VILÁGLAJPA
Nyerges Testvérek. Rendel-
ez 500-ért. Kijelölés
TOLNAI
NYERGES TESTVÉREK
25th St., Cleveland, O.
Egyes hazai rokonait a Tolnai
utján. 52-105

INTERNATIONAL
eamship Brokers
16th St., New York, N. Y.
On hazai akar utazni, vagy ki-
társaságok. Általunk
est legelőször. Hajójegy
kesztés irában:
berbergi \$90.25
gramis \$90.25
aság \$92.25
adapost \$93.25
ebb felvilágosításért írjon az
címre:
GDAN MIKLÓS
16th St., New York, N. Y.

ELET
ülőföldjére
K MÁJUS 20-IG.
biztosítom.

JÁNOS
y és kivándorlási

New York, N. Y.

utca

ELET

JÁNOS

New York, N. Y.

utca

h. s. p.

MAGYARORSZÁGI UJSÁGHIREK

Apró hírlomények, politikai, gazdasági és
társadalmi hírek a magyarországi újságokból

— Apegylikos fiúk a statáriá-
is bíróság előtt. Kis János 20
éves vámoskislai parasztleány
összevezett apjával, mert az ré-
szeg állapotban édesanyját bán-
talmazta. A fiu anyja védelmére
kelt, mire apja őt is ütlegelte.
A veszekedés végén mindany-
nyian lefeküdtek. Mikor reggel
felébredt Kis János, az esti ese-
mények miatt annyira feldőhő-
dött, hogy bement atyja szobá-
jába és azt fejszével többször
fejbeütötte. Bátyját azonnal or-
vosért küldötte, mire azonban
az orvos megérkezett, az öreg
Kis meghalt. Az ügyet a minap
tárgyalta a pestvidéki statáriá-
lis bíróság dr. Keeskeméthy
Gyula táblabíró elnöklésével. A
lefolytatott tárgyalás alapján a
vádlatot, fiatal korára való te-
kintettel, 15 évi fegyházbünté-
tére ítélte a bíróság.

— Megsemmisítették a kolozs-
vári halálos ítéleteket. — Mint
Bukarestből jelentik, a bukare-
sti legfelsőbb hadbíróóság elren-
delte, hogy a nagyszebeni hadi-
törvényszék új vizsgálatot ren-
deljen el a kolozsvári hadbíró-
ság által halálra ítélt hét nagy-
váradai katonatiszt ügyében
(Csései Nagy Imre és társai) és
megsemmisítette a kolozsvári
haditörvényszéknek Gály Zoltán
főhadnagy és Gampe Lajos zászlós
ügyében hozott hadalós íté-
letét is.

— Rainer püspök temetése.
Az esztergomi főkapitány el-
hunyt nagyprepostját, Rainer
Lajos felszántelt püspököt nagy-
részét mellett temették el. Az
egyházi szertartást dr. Csernoczi
János bíboros heregeprimás vé-
gezte. Az érdemes főpástor el-
hunyt alkalmából Haller Ist-
ván vallás- és közoktatásiügyi
miniszter részvétlívratlalt ke-
reste fel az esztergomi főkapitá-
lant, melyben őszinte gyászának
ad kifejezést.

— A termés biztosítása. Né-
metországban és Ausztriában a
vetőterület csökkenésével szem-
ben már most bizonyos garan-
ciákat nyújtottak a mezőgazda-
sági termelőknél a jövő évi ter-
més kezelésére és a hivatalosan
bevallando mennyiség árára
nézve. Azt gondoljuk, hogy az
idén, főképpen a Tiszántúl és a
Duna-Tisza közein a megszál-
lásoka rendkívül nehézségek, a
vetőmag és az igerő hiánya
folytán a szokásos őszivetésnek
el. Eppen ezért rendkívül fon-
tos és sürős volna, ha a mező-
gazdasági termelés minél előbb
bizonyos tájékoztatókat és
igéretet kaphatna illetékes
helyről. Elvben már most kör-
vonalozni lehetne, hogy az idei
termés zárolásának mértékére
nézve mi tervez a kormány és
hogy a szabadforgalomba való
átmenetnél milyen mértékben
számíthatnak a természettel való
szabad rendelkezés jogára a ter-
melők. Ez nagy ösztönzés volna
arra nézve, hogy minél keve-
sebb terület maradjon megmű-
veletlenül és vetetlenül. Az idő,
amely a tavaszi vetés elvégzésé-
re céljából még rendelkezésre áll,
igen kevés és okvetlenül arra
volna felhasználandó, hogy a
kormány minden erővel, ösztön-
zéssel, kölcsönadott igerővel,
szántógépekkel, sőt ha kell, a
termelők kötelezésével és a ve-
tőmag biztosításával növelje
meg a bevetett területet.

— A kormányzó címe. A hon-
védelmi miniszter körrendeletét
intézte az alája tartozó hatóság-
okhoz, a melyben a szolgálai
szabályzatot a következőkkel
egészítik ki: Az ország kormány-
zóját a "Főméltóságod" meg-
szólítás illeti.

— Elfogott betörőbánda. —
A székesfehérvári ügyészség
nemrégiben értesítette a főkapitá-
nyaságot, hogy a pákozdi tem-
plomba betörték és több érté-
kes dolgot vittek el. A nyomozás
Budapestben megindult és
elfogták Hennekezi Vendel fog-
lakozás nélküli embert, továbbá
Divéki András gépmunkást,
Horváth József lakatossegédet
és Grabovszky Béla picéret, a
kik beismerték, hogy nemcsak
a pákozdi templomba törtek be,
hanem Torbágy, Komárom és
Hatvan környékén is több be-
törést követtek el. A rendőrség
valamennyit letartóztatta.

— Mulat a kolozsvári prefek-
tus. Pár nappal ezelőtt Porutiu
Bálint dr., Kolozsvár város oláh
prefekusa hatalmas mulatságot
csapott a New York szálloda
különtermében. Záróra után
több női vendéget is meghívott
és cigány mellett reggelig ittak
a pezsgőt. Nyolc óra körül osz-
tott szét a társaság és a prefek-
tus, mint jó hivatalnokhoz illik,
egyesen a hivatalába ment.

— Lord Haig tiltakozik az el-
len, hogy ne méltányolná
az amerikaiakat.

Frank Scudamore veterán ha-
ditüdsőt, aki negyven esztendő-
 óta főformán minden hábo-
rúban ott volt a Balkánon és
Kisáziában, de még Afrikában
is, az a kitüntetés érte, hogy
Lord Haig, az angol hadsereg
főparancsnoka beszélgetést fol-
tatott vele, mint újságíróval.
Londonban ezt valóságos ese-
ménynek mondták, mert Haig
még soha sem nyilatkozott ed-
dig újságírók előtt, mivel fél-
től, hogy nyilatkozatai elferdít-
ve jutnak a nyilvánosság
elő. Scudamore a következők-
ben számolt be a Universal Ser-
vice-nek a beszélgetésről:
"Nem értem, — hangoztatta
a tábornagy, — miképpen lehet-
ett azt tenni fél rólam, hogy
elmulasztottam teljes mértékben
méltányolni a nyíltan elismerni
az amerikaiak közreműködésé-
nek végtelen nagy értékét. En-
számaltan alkalommal fejeztem
ki bámulatomat az amerikai
csapatoknak a harcatereken tel-
jesített nagyszerű munkájáért
s azért az odaadásáért s lelke-
sedésért, amivel ezek a ki nem
próblált csapatok, — polgársé-
reg, akárcsak a miénk, — neki-
vetették magukat az előttük álló
roppant feladatnak.

VISSZAJÖTT A FÉLSZEMÜ SZÁRAZ APOSTOL.



William E. (Pussyfoot) Johnson megérkezik New Yorkban.

Hónapokon keresztül állandó beszéd tárgya volt Angliában
Pussyfoot Johnson a száraz apostol, aki Londonban számos elő-
adást tartott a proibíció mellett. Egyik előadása után jökdé-
ngol diákok megtámadták és tüntetés közben, sajátos mó-
don, kiverték egyik szemét. Johnson hetekig feküdt kórházban
és most visszatért Amerikába, ahol folytatni munkáját. Megér-
kezésekor azt mondta, hogy Anglia tiz év múlva épp oly szá-
raz lesz, mint Amerika.

AZ AMERIKAI KATONASÁG MAGASZTALÁSA

Az angol hadsereg főpa-
rancsnoka a legnagyobb
elismeréssel adózik az
amerikai katonáknak.

Lord Haig tiltakozik az el-
len, hogy ne méltányolná
az amerikaiakat.

Frank Scudamore veterán ha-
ditüdsőt, aki negyven esztendő-
 óta főformán minden hábo-
rúban ott volt a Balkánon és
Kisáziában, de még Afrikában
is, az a kitüntetés érte, hogy
Lord Haig, az angol hadsereg
főparancsnoka beszélgetést fol-
tatott vele, mint újságíróval.
Londonban ezt valóságos ese-
ménynek mondták, mert Haig
még soha sem nyilatkozott ed-
dig újságírók előtt, mivel fél-
től, hogy nyilatkozatai elferdít-
ve jutnak a nyilvánosság
elő. Scudamore a következők-
ben számolt be a Universal Ser-
vice-nek a beszélgetésről:
"Nem értem, — hangoztatta
a tábornagy, — miképpen lehet-
ett azt tenni fél rólam, hogy
elmulasztottam teljes mértékben
méltányolni a nyíltan elismerni
az amerikaiak közreműködésé-
nek végtelen nagy értékét. En-
számaltan alkalommal fejeztem
ki bámulatomat az amerikai
csapatoknak a harcatereken tel-
jesített nagyszerű munkájáért
s azért az odaadásáért s lelke-
sedésért, amivel ezek a ki nem
próblált csapatok, — polgársé-
reg, akárcsak a miénk, — neki-
vetették magukat az előttük álló
roppant feladatnak.

AZ AMERIKAI KATONASÁG MAGASZTALÁSA

Az angol hadsereg főpa-
rancsnoka a legnagyobb
elismeréssel adózik az
amerikai katonáknak.

Lord Haig tiltakozik az el-
len, hogy ne méltányolná
az amerikaiakat.

Frank Scudamore veterán ha-
ditüdsőt, aki negyven esztendő-
 óta főformán minden hábo-
rúban ott volt a Balkánon és
Kisáziában, de még Afrikában
is, az a kitüntetés érte, hogy
Lord Haig, az angol hadsereg
főparancsnoka beszélgetést fol-
tatott vele, mint újságíróval.
Londonban ezt valóságos ese-
ménynek mondták, mert Haig
még soha sem nyilatkozott ed-
dig újságírók előtt, mivel fél-
től, hogy nyilatkozatai elferdít-
ve jutnak a nyilvánosság
elő. Scudamore a következők-
ben számolt be a Universal Ser-
vice-nek a beszélgetésről:
"Nem értem, — hangoztatta
a tábornagy, — miképpen lehet-
ett azt tenni fél rólam, hogy
elmulasztottam teljes mértékben
méltányolni a nyíltan elismerni
az amerikaiak közreműködésé-
nek végtelen nagy értékét. En-
számaltan alkalommal fejeztem
ki bámulatomat az amerikai
csapatoknak a harcatereken tel-
jesített nagyszerű munkájáért
s azért az odaadásáért s lelke-
sedésért, amivel ezek a ki nem
próblált csapatok, — polgársé-
reg, akárcsak a miénk, — neki-
vetették magukat az előttük álló
roppant feladatnak.

PITTSBURGH LÉLEKSZÁMA 588,193

Az elmúlt tíz évben csak
54,388 lakossal szaporod-
ott az acélváros népes-
sége.

Connellsville és más hely-
ségek lakosainak száma.

WASHINGTON, május 2. —
Az országos népszámláló hivatal
tegnap tette közzé Pittsburgh,
Pa. városának népességét. En-
nek az acélvárosnak, amely tíz
ével ezelőtt az ország nyolca-

Éhségtől, nyomortól védje meg a családját.

HOZASSA KI Amerikába

hosszú utat az állam.
Bármelyik országban lak-
nak a rokonai, ki tudom őket
ide hozni.
HAJÓJEGYET minden vo-
nalra eladok.
PÉNZT mindenhol bizon-
sággal mellétek küldök.

ARMIN HERZEG
127 WASHINGTON ST.
NEW YORK CITY.

KÁBEL VAGY POSTA

utján, teljes felelősség mellett utalunk át
pénzt Magyarország minden részébe és gon-
doskodunk arról, hogy budapesti irodánk ut-
ján az eredeti POSTAI FELADÓ VEVÉNYT
vagy a BANKKÖNYVET ügyfeleink részére
mielőbb beszerezzük.

HAJÓJEGYEK
a legalkalmasabb
vonalakra.

ÓHÁZAI ÜGYEK
pontos és szakszertű
elintézésé.

Az Amerikában feladott pén-
zeket teljes összegükben kap-
ják meg hozzátartozóik vagy
helyezzük el ügyfeleink ré-
szére budapesti bankokban,
még pedig törvényes lebé-
lyezett kékpénzben, vagy
ezzel egyenértékű postapénz-
ben.

Budapesti irodánk utján a legkövetkezőbb,
leggyorsabb kiszolgálást biztosíthatjuk. A
legalacsonyabb napi árfolyam mellett küld-
jük a pénzt minden alkalommal. Hazautazni
szándékozó amerikai magyarok küldjenek
előleget hajójegyre és felvilágosításért sa-
ját érdekükben írjanak a következő címre:

KISS 133 SECOND AVE. EMIL NEW YORK, N. Y.

dik legnagyobb városa volt,
588,193 lakosa van. A szaporodás
54,288, ami 10,2 százalék-
nak felel meg.
1910-ben Pittsburgh Balti-
more és Detroit városok közt
állott a nagyvárosok sorában.
Detroit népességét még nem te-
ték közé, de kétségtelen, hogy
ez a virágzó michigani gyár-
város elkerüli.
Közvetített szombaton meg
a következő helységek lélekszá-
mát is:

- Connellsville, Pa. 13.804.
- New Brighton, Pa. 9.361.
- Arnold, Pa. 6.120
- Clifton, N. J. 26.740.
- Plymouth, Ind. 4.338.
- Alameda, Cal. 28.806.
- Wilson, N. C. 10.653.
- Maxton, N. C. 1.139.
- Lumber Bridge, N. C. 202.
- Parkton, N. C. 382.
- North Platte, Neb. 10.466.
- St. Paul, N. C. 1.147.
- Bessemer, Mich. 5.482.
- Kirkwood, Mo. 4.422.
- Grand Haven, Mich. 7.224.
- Tazewell county, Va. 27.840.
- Champaign county, Ill. 56.954.
- Cleburn county, Ark. 12.696.
- Terre Haute, Ind. 65.914.
- Joplin, Mo. 29.855.
- Turtle Creek, Pa. 8.138.
- Freeland, Pa. 6.666.
- Harvard, Ill. 3.294.
- Bainbridge, Ga. 4.792.
- Averyville, Ill. 8.815.
- Lockport, Ill. 2.684.
- St. Charles, Ill. 4.099.
- Midland, Mich. 5.483.

ÁVI MÉRLEG.
A "Baldwin Locomotive
Works" 1919. évi december
31-ig bezárólag elkészült az évi
jelentésével, mely szerint az el-
múlt év 6,776,243 dollár tiszta
haszonnal zárult.

ÚJRA A BÉKESZERZŐDÉS.

A szenátus külügyi bizottsága
elfogadta a Knox-féle rezolu-
ciót és annak kiegészítő zá-
radékát, amely kimondja,
hogy az Egyesült Államok
már nincsen háborúban Ausz-
triával és Németországgal.

WASHINGTON, május 2. —
A szenátus külügyi bizottsága,
kilenc szavazattal hat ellené-
ben, elfogadta a Knox-féle re-
zolúciót a békeszerződésre von-
natkozólag, azzal a kiegészítő
záradékkal, mondja ki a szená-
tus, hogy a háború Ausztriával
és Németországgal az Egyesült
Államok részéről megszűnt.
Lodge szenátor a külügyi bi-
zottság elnöke jelentette a szená-
tusnak, hogy a rezolúció fel-
vetését és a bizottsági szavazás
eredményét és hozzátette, hogy
a vita a szerződési javaslat fe-
lett szerdán már kezdetét ve-
hetti.

Knox pennsylvaniai republi-
kánus szenátor, a rezolúció ap-
ja fogja minden valószínűség
szerint az új vita alkalmával
az első beszédet elmondani. So-
kan, akik Knoxban látják azt a
"sötét lovat", aki az elnöki
méltóságért folytatott verseny-
ben meglepetést hozhat a re-
publikánus párt részéről, nagy
érdeklődéssel várnak erre a be-
szédre.

Politikai körökben arra szá-
mitanak, hogy a rezolúció fel-
letti szavazás különbsége na-
gyon kicsi lesz. Némi elszaká-
zás tapasztalható a republi-
kánus szenátorok részéről, ellen-
ben egészen bizonyos, hogy há-
rom, vagy négy demokrata szená-
tor viszont a javaslat mellett
fog szavazni.
Hitchcock nebraskai szená-

tor, akit a külügyi kérdésekben
még mindig úgy tekintnek,
mint az elnök szószólvét kijel-
entette, hogy 6 teljes mérték-
ben a javaslat ellen van.
"A külügyi bizottság terve-
zete, — mondja Hitchcock —
teljesen különbözik attól a ter-
vezettől, amelyet a Ház elfogad-
ott. A Ház javaslata szerint
Németország ellen abban az

esetben, ha a feltételeinket nem
fogadja el, — és ezek a felté-
telek meglehetősen szigorúak
lesznek — gazdasági háborút
kell folytatni.
Ezt a feltételt a külügyi bi-
zottság javaslata teljesen fi-
gyelmen kívül hagyja."
Politikai körökben most nagy
izgalommal várják a dolgok
újabb kialakulását.

KORONÁK HELYETT

küldjön dollárokat Magyarországra. A dollár külföldi
keresleté miatt, Magyarországon a dollár árfolyama
jobb mint itt.
Az American Express Company elad külföldi
chekek és pénztalványt dollár értékben, magyaror-
szági pénzküldésre. Jugoszláviába szintén csak is dol-
lárértékben eszközöl átutalásokat.



AMERICAN EXPRESS COMPANY

FOREIGN MONEY ORDER DEPARTMENT "F"
65 Broadway, New York.

Clevelandi irodánk: 2048 E. 9th Street
Bármikor és bárhol küld pénzt, követelje az American Express
Company nyugtáját. Ez megóvja Önt a károsodástól.

PÉNZKÜLDÉS
HAJÓJEGYEK
UTLEVELEK

HAJÓINDULÁSOK
TRIESZTBE:
Május 4-én ----- Belvedere
Május 11-én ----- Canada
Május 12-én ----- Canopic
HAMBURGBA:
Május 6-án ----- Manchuria
Május 18-án ----- Philadelphia
Május 22-én ----- Mongolia

Kérjen hajójegyeket
Írjon e címre:
MORRIS ENGEL
BANKÁR
129 Greenwch Street,
NEW YORK CITY
áll m. n. v.

CLEVELANDI HIREK

DEWARNAK NEM KEGYELMEZNEK

KEDDEN MÉR ELSZÁLLITJAK A COLUMBUSI FEGYHÁZBA A GYLKOS VOLT RENDŐRHAD-NAGYOT.

Bernon bíró megtagadta a védőnek azt a kérését, hogy a felsőbb bíróság döntéséig biztosíték mellett engedje szabadon az elítéltet.

Robert Crawford gyilkosa, John Dewar volt rendőrhadnagy, akit szombaton egytől husz évig terjedhető börtönről itélte Bernon bíró, holnap este már csikos ruhát ölt a columbusi fegyházban. Kedden délelőtt szállították el az elítéltet, hogy megkezdje büntetésének kitöltését.

A védő arra kérte Bernon bíró, hogy az elítéltet biztosíték mellett helyezze szabadlábra a felsőbb bíróság döntéséig, de a bíróság elutasította a kérést.

"A vádlott szabadon járt biztosíték mellett hat hónapig, — mondotta a bíróságnak — nem kritizálom azokat, akik felelősek voltak a tárgyalás halogatásáért, de úgy érzem, hogy a felelősségi eljárás alatt nem szabad biztosíték mellett sem szabadon hagyni. Tíz év óta ismerem Dewart mint barátomat, s nekem fájdalmas dolog megtagadni a kérést, de nem tehetek egyebet. Elküldöm őt az állami fegyházba haladékátalanul". Dewar a megyei börtön körházzsójában van, mivel betegnek látszik.

Robert Crawford özvegye esakdalkozott azon, hogy férje gyilkosát csak tizenkilenc órai vitatkozás után tudta egyhangúlag bűnösnek kimondani az esküdtészek.

"Nem mentem el a vérdíkt kihirdetésére, — mondotta Mrs. Crawford, — mert nem tudtam volna elviselni, ha Dewar nem bűnösnek nyilvánították volna az esküdték. Örülök, hogy mégis csak van igazság. Nem kerülte el a büntetést Dewar azért, hogy a büntetést megengedje, hanem azért, hogy engem özvegyet, fiasskámat meg apátlan árvaát tette. Remélem, hogy nem kerül ki a fegyházból, amíg kellőképpen meg nem bünhődött".

RABLÁS VÁDJA ALATT.

Három ifjut tartóztatott le a rendőrség. — Az egyik magyar. — A rendőrség szerint más készítette el az utonállás tervét s a bűnszerzőt is hálóba kereti.

A Peerless Paper Box Company kárára az East 55 utcai gyár telep mögött április 17-én elkövetett rabló-utonállás tetteseit a rendőrség kinyomozta. A gyár fizetőmestereit támadták meg, s elrabolták tőlük a munkabéreket tartalmazó pénzes zacskót fényes nappal \$1982 készpénzzel. Cavola, Tözsér és Conroy detektívek érdeme a nyomozás eredménye.

A három ifjut pénteken kora hajnalban fogdosták össze lakásukon, amikor meg aludtak s egyenkint 5000 dollár bail alatt a nagyesküdték elé utalták át ügyüket McMahon bíró. A vádlottak Vincent Menillo 20 éves (1953 E. 123 street), aki automobil lopás vádjá alatt a felelősségi bíróság határozatából bail alatt volt ideiglenesen szabadlábon, Juhász Ede, 20 éves (2633 E. 89 Str.) s Alexander Paskin 19 éves, aki a Crestwood Ave. 10326 száma alatt lakik. Conroy detektív gyanúját azzal vonták magukra, hogy pa-

zarul költekzezik, jöllehet nem dolgoztak. Ezért Tözsér és Cavola detektívekkel külön megfigyelés alatt tartották őket. Számtalan mulatságot rendeztek, hölgy ismerőseiknek több ajándékot vásároltak s drága ruhákat rendeltek szabónál.

Michael Simenillo és Joseph Bialkowski a Columbia Savings & Loan Company-bankjából, a Broadway és E. 55 utca szegletén, vitték a gyárpületbe a munkások fizetését, amikor egy lopott automobilból két ifju ugrott eléjük s őket a pénz átadására kényszerítették, a harmadikat az automobilon maradt, azt készen tartva indulásra. Revolverrel kezükben siettek vissza az autóra és sikerült is elmenekülniük.

A rendőrség megállapította, hogy a rablás részletes tervét egy negyedik ember állította össze, aki a szákmány nagyságát meg is kapta, s már nyomában is van a bűnszerzőnek.

KICSERÉLT GYÉMÁNTKŐ 685 FONTOS LEÁNY.

Novák Erzs fordult panasszával az ügyészséghez.

Az egyik East 9-ik utcai ékszerész ellen panaszt emelt Kreisberg ügyész előtt Novák Erzs, aki a Beckman Ave. 9103 száma házában lakik. Azt panasolja, hogy gyémánt gyűrűjének követ kicserélte az ékszerész. Új platina foglalatát rendelt az ékszerésznél, de az új gyűrűbe sokkal kisebb értékű követ foglalt. Miss Novák meg van róla győződve, hogy nem a régi gyémántkövet kapta vissza, mert arra a setében is ráismerne, s az teljesen hibátlan, tökéletesen csiszolt nagyrékű követ, míg a visszakapott gyémánt hibás s meg van repedve.

Az ügyész beidézet küldött az ékszerésznek.

TÜZ A GYÁRTELEPEN.

A kárt 2000 dollárra becsülik a gyár alkalmazottai.

A Commercial Forging Company E. 91. utcai telepén ismeretlen okból kigyúlt a főépület egyik fából készült pótlétele, mely a földig le is égett s a tűzoltóság csak a főépület megmentésére helyeztet sulyt, ami sikerült is nekik. A tűz éjtékor keletkezett. A vállalat tisztviselői 2000 dollárra becsülik a kárt.

FABIAN JANOS
2824 Lorain Ave., Cleveland, O.
Hegedű-leckéket ad kezdőknek és haladóknak.

FERFIK ÉS NŐK bármilyen bajukban a legmegbízhatóbb gyógyszereseket keressék! KÉPES GYÓGYSZERTÁRBAN 2917 W. 25th St., Cleveland, O.

AMERIKAI MAGYAR SZINTÁRSULAT.

Csak egy előadás! CLEVELANDBAN ELŐSZOR!

Május 9-én, vasárnap délután 2.30-kor

A PROSPECT SZÍNHÁZBAN

szinre kerül Buchbinder és Jar-nó gyönyörű zenéjü 3 felvonásos operettje.

A muzsikusz leány

Rendező: Horváth Lajos. Kar-nagy: Mártonfalvy György. Fényes kiállítás!

Louis Rich teljes zenekara! Jegyek előre válthatók: Kés-vesz Mihály igazgatónál, 2562 E. 81. St. Telephone: Princeton 181 és a szokott magyar üzle-tekben.

A Muzsikusz Leány című ope-rett az első, mely a háború ide-jét a Budapesti színházban és az igazgatóság minden anyagi áldozatot meghozott, hogy ezt a darabot fényes kiállítás és el-sősorú előadás keretében mu-tassa be, miért is kéri a clevel-landi színházlátogató közönség szíves pártfogását.

VIDÉKI ELŐADÁSOK: Detroit: május hó 6-án, csütör-tök este a Peninsular Hall-ban a Bechtelenek.

Detroit: május hó 7-én, péntek este a Delray Kis Színházban a Muzsikusz Leány.

Lorain: május hó 8-án, szomban este a Kocsisvári Hallban a Muzsikusz Leány.

Youngstown: május hó 9-én, vasárnap este a Kossuth Kör-tében a Muzsikusz Leány.

Alliance: május hó 10-én, két-főn este a Szerb Hallban a Muzsikusz Leány.

1047. 6. 8. 9

CSENDES VOLT MÁJUS ELSEJE.

Clevelandban csak egy letartóztatás történt. — Radikális rö-píratok ostromát ismét fogták el egy horvátot.

Amilyen izgalmas volt a múlt évi május elseje Clevelandban, olyan csendes, zavartalan volt az idei nemzetközi munkásün-neppnap. Sem tüntetés, sem sztrájk nem volt. Még a munkákból se igen maradtak ki em-berek.

A rendőrségnek, amelynek minden egyes tagja készenlét-ben volt éjfélőtt éjfélig, nem akadt dolga május elseje miatt. A szövetségi hatóság detektí-vej is hiába kerestek tüntetőket, izgatottakat. A rendőrségnek gép-fegyvere, amelyet a feltalálá-son állítottak a városnak s a melylyel hét másodpercenként 100 golyót lehet kiröpíteni, vért-mezeteszen szintén hiába vár-aldozatokra.

Letartóztatás csak egyetlen-egy történt radikális agitáció miatt. Elfogták a horvát Ilija Didodiót, aki állítólag kommu-nista röpiaratok ostromátott egy east side-i gyárban. Morton igazságügyi miniszteri megbízott a bevándorlási hatóságnál lépéseket tett Didodie deportálása miatt.

ADJON ÉLETJELT.

Felesége keresi Kassáról.

Kristóff Józsefné Kassa, Po-gány utca 23 kéri, hogy köze-ljék vele férje Kristóff József címét, aki 1910-ben azzal utazott el Kassáról, hogy Clevelandba jön s azóta sem értesítette fele-ségét megérkezéséről s postai ci-méről. Férje ismerősait kéri, kö-zölnék vele a Szabadság útján címét.

RENDELJE MEG JÓNÁS JANCSI

József főherceg volt udvari primá-sa és zeneszerző 10 legújabb ma-gyar nótá-füzetét, zongora, hegedű és énekre. Ára postán küldve \$1.00 Megrendelhető a szerzőnél, 1936 West 44-ik utca, Cleveland, O. Kaptható Nyerges Testvérek íróda-jában, 1783 West 25th St. és az Angela színház pénztáránál, 9105 Buckeye Road. 107-ig

KIÁRUSITOM

az összes raktáramon lévő nagnélküli Muzsolla szállít, kaliforniai új szilva és fü-géimet igen jutányos áron.

ERDÉLYI GYULA

2337 Franklin Ave. 99-103



Feisal emir csapatsemlét tart.

D'Annunzio példáját követte Feisal emir, akit a közelmúltban Szíria királyának kiáltottak ki. A szövetségesek nem akarják elismerni az ország függetlenségét és önállóságát, de az új király dacol velük.

RIPPL-RÓNAI JÓZSEF NÉMETORSZÁGBAN ÉS AMERIKÁBAN RENDEZ KIÁLLITÁST.

Budapest, márc. Fölkerestük Rippl-Rónai Jó-zsefet, a kiváló impresszionista festőt, aki az első között hi-vatott most arra, hogy a festő-művészet terén a magyar kul-túrát külföldön méltóképpen kép-viselje. A mester élete közel-mért eseményeiről, művészi terveiről s készülő képeiről ér-dekes dolgokat mondott el:

— A forradalmak alatt nem sokat dolgoztam, — be-szélte — a vörös uralom alatt pedig egyáltalán nem volt kedvem a munkára. Az inter-nálom alatt sem tudtam eleinte dolgozni, a hangulata-lanságot, kedvetlenséget ott esköz-hiány is fokozta. Most azonban ismét nagy kedvel dolgozom, amit műtermem több új képe igazol.

Örömmel újságolja, hogy Pe-trovits igazgató, a tulajdonában lévő "Maillot arcképe"-t kiál-lítja a Szépművészeti Muzeum-ban. A művész most külföldi ki-állításra készül, amelyet a ne-héz viszonyok a térlől eltoltak, de a terv áprilisra valószínűleg megvalósul. A kiállítás Nemes Marcel fogja rendezni, aki Münchenben telepedett meg. A kiváló műbarát azt írja egyik levelemben, hogy Németország most nem szívesen látja a kül-földieket, nem igen ad ott-tartózkodási engedélyt idege-

neknek, különösen magyarok-nak nem. — A kiállítás anyaga főleg pasztellek, de olajképek is — már együtt vannak itt, a mű-teremben — beszél a mű-vész. — Ráma nélkül viszem magammal az anyagot a köny-nyebb szállíthatóság kedvé-ért, kint előbb bekeretezem s aztán Münchenben, Berlinben és Amsterdamban szándéko-zom kiállítani a körülbelül nyoleven képből álló gyűjte-ményt. — Az enyhe délelőtti napfényben csakhamar alkalmam volt látni az értékes gyűjtemény java darabjait, melyekről igyek-szem itt tájékoztatni a közönsé-get. — Most Péchy Erzsit festi, az állványon épp az ő halvány-sárga, lehelletzerű arcképe moso-lyog felénk. — A kiállítás anyag nagyobb részét azonban a "Zorka"-cik-lus alkotja egy elefántcsontszin-tesztű lányról készült portré és alaktanulmányok, amelyek a modell különös, kifejező arát, graciózus kéz-és testtartását ad-ják vissza nekünk a nappali és esti világítás különböző megol-dásaiban. A mester, az öröku-j, e képeiben is annyiban a régi, hogy ma is kereső — hogy az ő kedvence, találó szavával éljek — minden képe egy-egy fest-tési probléma megoldása.

MEXICO JELENLEGI VEZÉREI.



Carranza köztársasági binök és legbizalmasabb tanácsadója: George F. Weeks.

Elsőben látjuk Zorkát, a perti kiállítást, fehér-szürke színek-ben, egész világos háttérrel s mégis rendkívül plasztikus raj-ta a ruha redőzetéig minden. A másik képen a fekete ruhás Zor-ka s a kifejező arc beszéli az idő mulását. Zorka kifejezte, az esti világítás sárga színeiben, gyö-nyörű megoldással s fényhatások-nak. Az alvó Zorka halvány-sárga arcán az álom állapota, az alvó testtartás és a haj össze-omlása merő artizsziikum. Zorka narancssárga fejkendővel a fe-hér szín sejtelmes árnyalataiban és a ciklus többi gyönyörű da-rabja a bizonyos, hogy az ins-piráció nagyban függ a mo-dell különösségétől is.

Majd ismét portrék, vörösha-ju fácsónó kékszegélyű fekete ruhában: egy sárga szalmakalap-os, fekete bluzos arckép, megint lányportré szürke-rózsaszíneiben, tükröreflexszal, kontra világításban; igazán megkapó nevelt lányának a klasszikus arcu Anellának a képe s a hal-ványkék, finom "Baby" arckép.

A falról nagyatádi Szabó Ist-ván tatár-koponyája, sárga és fekete színekben nyakaskodik felénk s még be sem teltünk a müncheni kiállításra szánt anyaggal, mikor elmondja a művész, hogy egy háború előtti, 1914-es grafikai kiállítását meg-ismételté Amerikában, már levelet is váltott vele az ügyben Band-holta tábornok. Martini Birn-baum zeneművész rendezte a ki-állítást magyar, cseh és osztrák művészek képeiből; s szép katalo-gus a magyarokat veszi első-nek, élükön Rippl-Rónaival, hosszasan foglalkozva a művés-zel. Nemcsak a katalógusban találunk képeire, hanem egy csoport lapban "Fenella" s a szept. cigányleány aktját s a "Kati néni"-t a "New York Times"-ben pompás reproduk-cióval. E kiállítás szerepelt a bosnyák-magyar Pascia í. kinek érdekes portréja is ott van a műtermemben. E kiállítás New York, Boston, Chicago s más amerikai városokon vonult vég-ig, hol mindenütt újra kiállít-tásra kerül a Rippl-Rónai kol-lekció.

A mester műterme különben idegen műremekekben is rend-kívül gazdag. A "Süleim", sötét, nagy kép, melyet minden-ki ismer, a széplékű Lazarine-nek, feleségének, nagy arany-érmét nyert fekete képe, atya portréja és atya halottas ágyán kedvence fekete színeivel, amelyeket hajnalokan festett. Fenella-aktok, szőnyegszerti-atoniai táj, s más spanyol táj-képek, kaposvári kertje szép, föld fákkal, Önportréja, mikor Párisból először jött haza, a firos-kék "Francia katonák a pirona indulása", a fekete "Internáltak", "Caldajda in-ternálva", "Willnepez grófnő", lehelletzerű, gyönyörű portréja, a Vaillard-arckép 1897-ből és sok más remek munka.

A 400 éves japán erdetiek, Utamaro, Sessiu; s a gyönyörű fadaragú bretagnei szekrény, egy Bassano-kép, Munkácsy kis-sötét vázlata: sűrű nő a "Con-sammatum est"-hez, egy Mail-lol-rajz, feleségével készített zöld és piros színekben pompá-zó remek párisi gobelin, amely jól festene Iparművészeti Mu-zeumban. Éjjeli szekrényen Ady és felesége dedikált arcképe, a meleg barátság megráztó jele. Itt él és dolgozik a mester ba-rátai és képei között, amelyek-től — mint ő maga megvallja — nehéz az elválás, mert mind-ez lelkivilágának, szellemi éle-tének a kiegészítő része.

SÓ VAN BŐVEBBEN.

Nagy baj volna a sóhiány.

Van elég só Clevelandban. Hála is érte a gondviselőnek, mert hiszen hova jutnánk, ha a sónép is ránk szakadna. Hiszen csak néhány féle hasz-nálatt hozzuk emlékeztünk-be: — Beszörjék vele a sózöngé-ket, hogy a moly ne essék be-le. — Ha a pisilógó szénre hintik, feléled újból a lángja. — A sikos járdán felovaszolja a jeget. Hó és jég közt szörva fokozza a fagyás erőjét. — A fehérmű mosást meg-könnyíti.



Litográfiai műintézet női ve-zetője Portland, Oregonban.

Az utolsó esztendő alatt az ipari és kereskedelmi élet min-

RAGÁLY-VESEDELEM.

Párisból jelentik, hogy Henry P. Davison, az "Amerikai Vö-rös Kereszt Egyesület" párisi kö-rendeltségének a vezetője, a kikötőkbe kijelentést tette: "A világbéke megteremtésé-nek egyik főtenyezője, az Euró-pában dúló ragályok tovaferje-désének megakadályozása, ami csupán egész közép és észak Európa alapos fertőtlenítése által érhető el. Ezen ragályok veszélyeztetik a szomszéd országok egészségügyi biztonságát, sőt még a tengerentúli országok is veszélyeztetve vannak, ha-csak még idejekorán nem gon-doskodnak megfelelő óvintéze-désekről. A halálesetek ma sok-kal gyakoribbak mint a háború alatt Gyors és sikeres eljárás van szükséges, mert különben még az elhunyt öt éves világháber-nál is nagyobb tragédiát lát a világ."

Szóval a só valósággal nél-külözhetetlen házszer. S re-méljük, hogy Neptun papa és a Föld mama, megbecsáltják a földön lakók örökös perpat-várát és tülekedését, s legalább arra lesz gondjuk, hogy a só-inségétől megvédjék a szenvedő embert.

ÜZLET-ÁTVÉTEL.

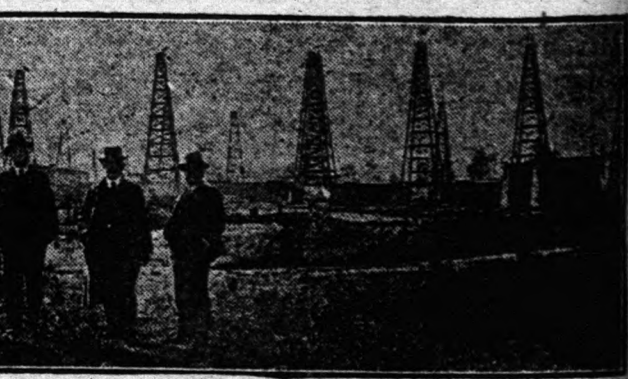
Van szerencsém értesíteni az igen tisztelt magyarságot, ugyin-tén ügyfeleimet, hogy a (Leader Realty Company) néven ismeretes ingatlan forgalmi irodát átvetttem és a mai naptól kezdve teljesen az én felügyeletem alatt fog működni. Számos évi tapasztalatom az adá-s-vevés és a biztosítás terén igen nagy előnyére van a velem üzleti összeköttetésben levő illetőknek. Az ön érdeke, hogy egy teljesen meg-bizható és hozzáértő emberhez forduljon eladás vagy vétel esetén. Vannak igen jó házaim eladásra készen. Kérlek fel minél előbb írodám-ban. 1164 Pa. 3250 Lorain Ave. Cle-veland, Ohio. 104

ISMERI ÖN A VERHOVAY SEGÉLY EGYLETET ?

Ismerkedjék meg vele még ma. Az ismeretségi hasznára lesz Önnek és családjának. Keresse fel a helybeli fiók tisztviselőt, vagy tagjait, ők majd részletes felvilágosítást adnak Önnek.

Ha az Ön lakóhelyén nin-csen fiókja a Verhovay Segé-ly Egyletnek, az esetben urjon felvilágosításért a központi titkárnak erre a címre:

Secretary Verhovay Aid Association, Hazleton, Pa.



DOLLAROKAT

csakis kemény munka árán lehet szerezni, vagyonhoz azonban csak célszerű és szerencsés befektetés útján lehet jutni.

OLAJRÉSZVÉNYEK

minden más befektetésnél többet hoznak, ha tisztességes vállalattal lép összeköttetésbe. Még egy rövid ideig a részvények darabja csak \$5.00.

Daniel-Evans Oil Company

1836 EUCLID AVENUE 226 Union Bldg.



Glenarvan érett megfontolt kezű határozott ausztráliai par-tályn s keres-mait: a eBri-fog állni, hoo-senek s aztán felé egész Me-rüléseit könti. Ha aztán es-igazítva, akko-lei partokra nyomozásaiak-zék.

Ezt a terve-lyeselték. Este felé a megszünt. Ha-gati szél ke-John kapitány előkészületek. Új vitorlákat órákor hajnal-fülhúzták a Duncan összes-va, szél mel-oly közel me-nyennire csak. Két óra mul-elő a Cap Duncan az J-ele él. Este a Cap Bord. Este a Cap Bord. Este a Cap Bord.

December 18-án fölvont vitorlák Encounter-órából haladt. Ide jött utad; miután Ausztrália leg-főfedezte. Ez volt, mint a zöld partja. H-mok, melyek megszakították, alacsony és he-it-tott egy-egy-hogy homokhe-sarvidéki szá-vársága.

A csónakok fáradta s haj-matrók meg-tak a nehéz Glenarvan s a Paganelja s majd mindig-ját szeméikkel a Britannia ny-legszorosabb-ritett föl sem-tőrsébe vonat-k ausztráliai par-tagatok marad-ben, mint a p-Igy érkeztek 20-án a Berno-lyel a Lacépé-anélkül, hogy legkisebb nyomi-na. De ez a s-sem bizonyítot-Egyébként a-kik rőtön oda-tőrsé, mint a-re, bizonyosan-suzott hajónak-ját. Grant Har-éat, amint par-a hullám, akko-hatják s kétsé-ták a szárazfö-

Magyarság, mely csak a

ak-szeses vor-akik forduljon SLOVAK alet-Ó-HAZ-ügyek pontos-Ifj. Fekete J-FEKET 1957 GRAN-IFJ. FEK-ak-ban

REGÉNY.

GRANT KAPITÁNY GYERMEKEI

IRTA: WERNE GYULA.

Glenarvan s John kapitány érettség után következett határozatok: a Duncan az ausztráliai part mellett vitorlázson s keresse a Britannia nyomait; a Bernoulli-foknál meg fog állni, hogy kérdéskódhesenek s aztán folytatja útját dél felé egész Melbourneig, hol sűrűségeit könnyen kijavíthatják. Ha aztán csavara helyre lesz igazítva, akkor a Duncan a keleti partokra megy eikálni, hogy nyomozásait teljesen befejezzék.

Ezt a tervet mindnyájan helyeselték. Este felé az orkán teljesen megszünt. Használható délnyugati szél következett utána. John kapitány megtette az előkészületeket a kiindulásra. Új vitorlákat raktak föl. Négy órakor hajnalban a matrózok fűszúrták a horgonyokat s a Duncan összes vitorlát fölbonvav, szél mentében megindult, oly közel menve a partokhoz, a mennyire csak lehetett.

Két óra múlva eltűnt szemek elől a Cap Catastrophe s a Duncan az Investigator szorosa elé ért. Estére körülvitorlálták a Cap Bordát s a Kanguroo szigete mellett hajóztak el. Ez az apró ausztráliai szigetektől a legnagyobb s menedéki közl a szökevény fegyvereknek. Gyönyörű látványt nyújtott a sziget. Roppant zöld szövények borították a sziklákat partjain. Másnap, míg a Duncan a part mellett haladt, csónakait a szárazra küldték, hogy ott vizsgálódjanak. A Duncan ekkor a harminchatodik egyenközi vonal alatt haladt s egészen a harminnyolcadikig Glenarvan nem akart egy pontot sem kifürkészten hagyni.

December 18-án a yacht, mely fölfont vitorlával úgy járt most, mint igazi vitorlászó, az Encounter-öböl partja mellett haladt. Ide jött 1828-ban Stuart utazó, miután a Murrayt, déli Ausztrália legnagyobb folyóját felfedezte. Ez itt már nem olyan volt, mint a Kanguroo sziget zöld partja, hanem kopár halomok, melyek közben-közben megszakították az egyhangu alacsony és bevagdalt partot. Itt-ott egy-egy szürke szikla vagy homokhegy, egy szóval a sarkvidéki szárazföld teljes sivársága.

A csónakoknak sokat kellett fáradsma s hajózás alatt, de a matrózok még sem panaszkodtak a nehéz szolgálat miatt. Glenarvan s az ő elváhatatlan Paganelja és a fiatal Róbert majd mindig velük mentek. Saját szemekkel akarták keresni a Britannia nyomait. De ez a legszorosabb kutatás sem derített föl semmit, ami a hajótörésre vonatkozott volna. Az ausztráliai partok ép oly hallgatagok maradtak e tekintetben, mint a patagoniai síkság. Így érkeztek meg december 20-án a Bernoulli-fokig, melyly a Lacépède-öböl végződik, anélkül, hogy a hajótörésnek legkisebb nyomára találtak volna. De ez a sikertelenség mit sem bizonyított.

Egyébként a bensültek, akik rőtön oda szállnak a hajótörésre, mint a keselyűk a dögre, bizonyosan elhordták a szétromlott hajónak minden darabját. Grant Harryt és két társát, aint partra vetette őket a hullám, akkor mindjárt elfoghatták s késégkivül elburcolták a szárazföld belsejébe.

Hanem ezzel elesett Paganel Jakab egyik legreményesebb feltétele. Addig, míg az argentinai területről volt szó, a geograph alaposan állíthatta, hogy az okiraton előforduló szélességi fok nem a hajótörés színterére, hanem fogságuk helyére vonatkozik. Ott valóban a Pamák nagy folyói s azok számos mellékfolyamai könnyen átszállíthatták a becses okiratokat a tengerre. Itt azonban, Ausztrália részében, a folyamok, melyek a harminchetedik egyenközi vonalát átmenik, csekély vízzel. Aztán a Rio Colorado, a Rio Negro lakatlan, pusztá vidékeken folynak át a tengerbe, míg a Murray, a Yarra, a Torrens, a Darling vagy egymásba ömlenek, vagy az óceánok oly öbleibe, melyek látogatott révek, élnek kereskedés üző kikötő helyek. Valószínű-e tehát, hogy egy törékeny palack átkelhetett itt, hol szüntelen jarnak-kelek a hajók s eljuthatott az indiai óceánra?

Világos lett mindenki előtt, hogy az okiratban említett fók csak a hajótörés helyére vonatkozik. Következésképpen a palackot azon a helyen dobták a tengerbe, hol a Britannia hajótörést szenvedett. Ausztrália nyugati partján.

E végleges magyarázat azonban, mint Glenarvan igen helyesen megjegyzi, nem zárta ki azt, hogy Grant kapitány a bensültek fogságába ne esett volna. Hisz ő maga is sejtette ezt iratában ama szavakkal, melyeket nem lehetett figyelmen kívül hagyni: "ahol kegyetlen bensültek foglajva léznek." De arra már most semmi ok sem volt, hogy csak a harminchetedik egyenközi vonal alatt keressék a foglyokat s ne más vonalon.

Ez akérés, mely fölött oly sokat vitatkoztak, így végleg el lett döntve s azt a következtetést vonták beöle, hogy ha a Bernoulli-foknál nem találnak a Britannianak nyomaira, Glenarvan lord haza mehet Európába. Kutatásának nem lett ugyan eredménye, de bátran s lelkiismeretesen betöltötte kötelességét.

A part már csak egy kétél-nyomnyira volt. Lágy lejtőkben végződött az előfok, mely két mértföldnyire kiugrott a tengerbe. A csónak egy kis természetformálta öblökében kötött ki, képződésben lévő korlátzónyok közt, melyek idővel egész szirt-övet fognak képezni Ausztrália déli része körül.

A Duncan utasai minden nehézség nélkül kiszállhattak a partra, mely teljesen elhagyott, sivar volt.

Glenarvan s társai bemették a szakadékba s meglehetősen meredek lejtőn följutottak a sziklafal tetőjébe s végignézték a síkon, mely szemek előtt elterült. Roppant műveletlen terület volt az apró eszterék és bokrokkal; e sivar táj, a part mentében lakatlannak látszott ugyan, de a távolban emberi kéz művei látszóttak nem vad ember, hanem a szántóvető gyarmatos kezének művei, ami elég jó jel volt.

— Ni, ni, szélmalom! — kiáltott Róbert.

Valami három mértföldnyi távolban csakugyan egy szélmalom szárnyait lehetett látni, aint forognak.

— Menjünk a malomhoz, — szólott Glenarvan.

Honfitársaink nagy része kíséző felügyelete alatt utazik haza.

ZÁRÓ C. HENRY magyar bankár honfitársaink nagy részét kíséző felügyelete alatt küldi, aki New Yorkból Európába viszi az utasokat. Elhatározta, hogy elküldi megöltöztött és így mindazok, akik hajógyőrsége segítségével utaznak. Az Egyesült Államokból való távozásuk pillanatától Európába érkezésükig megkíméltnek minden kellemességtől. Záró C. Henry megbizítja gondoskodik és utána néz annak, hogy az utasok podgyászai meg legyenek védve a felesleges vizsgálattól és érinetlenül jussanak rendeltetésiuk helyére.

Mindazok, akik csatlakozni óhajtanak ehhez a csoporthoz, azonnal lépjenek érintkezésbe Záró C. Henry magyar bankárral.

HOZZÁTARTOZÓK KIHOTÁSA EURÓPÁBÓL

ZÁRÓ C. HENRY megbizítja egyszersmind felkeresi azoknak a honfitársaink-nak rokonait is, akiket ki akarunk hozni. A megbízott kifizeti továbbá mindazokat a pénzeket, amelyeket ZÁRÓ C. HENRY New York állam bankfelügyelete alatt álló bankár által küldtek.

Mindazok, akiknek szándékban áll hozzátartozóik kihozatása, vagy a kik pénzt óhajtanak küldeni számukra ferduljanak felvilágosításért Záró C. Henry magyar bankárhoz.

Pénzküldés

ZÁRÓ C. HENRY, New York állam bankfelügyelete alatt álló bankár fel van hatalmazva a kábel és pósta útján való legalacsonyabb árak mellett pénzküldésre.

Pénzváltás

ZÁRÓ C. HENRY, New York állam bankfelügyelete alatt álló bankárnak mindenkor nagyobb mennyiségű arany, ezüst és papírpénz van készletben, amelyet a legelősebb napi áron ad el.

Követelések behajtása

ZÁRÓ C. HENRY, New York állam bankfelügyelete alatt álló bankár segítségével van honfitársaink bérek és más címen járó pénzek behajtásában.

Liberty Bondok

ZÁRÓ C. HENRY, New York állam bankfelügyelete alatt álló bankár Liberty Bondokat a legmagasabb napi áron vesz.

Utlevelek

ZÁRÓ C. HENRY külön alkalmazottat tart abból a célból, hogy segítséget nyújtson honfitársaink az utlevek megszerzésében. Ennek az alkalmazottnak szolgálata teljesen díjtalan.

Jöjjön személyesen vagy írjon

ZÁRÓ C. HENRY

Bankár

39 Cooper Square, New York City

Elindultak. Félóra múlva az emberi kéz által művelt talaj egészen más alakban tárult ki előttük. A kopár területről rőtön volt az átmenet a művelt földre. Első sörény vet körül egy nemrég feltört darab földet: néhány ökor s egy felugató ló legelészték a réten, melyet széles ákácok környeztek.

E peroban a négy nagy kutya ugatására, kik az idegenek jöttét jelentették, mintegy ötven éves, nyájas férfi lépett ki a föld szöke galaszokkal borítva, a fiai jöttek utána, az anyjukkal, egy nagy, izmos asszony-nal.

Glenarvan s társai még be sem mutatták magukat, még rá sem értek neveiket s címeiket el sorolni, amint az irlandi e szíves szavakkal udvozította őket:

— Idegenek, isten hozta önöket a Paddy O'Moore házába. — Ön irlandi! — kérdezte Glenarvan, megszorítva a gyarmatosnak feljűk nyújtott kezét.

SZERENCSES UTJA

lesz az ÓHAZÁBA annak, aki csatlakozik a mi május 11-én KISÉRŐNK FELÜGYELETE ALATT induló csoportunkhoz.

Nem kell aggódnia sem a családja, sem a maga, vagy kofferja miatt, mert a mi kísézőnk mindenkire és mindenre VIGYÁZNI FOG mindaddig, a míg csak meg nem ÉRKEZIK A SZÜLŐFALUJÁBA. A hajó a FABRE LINE-nak gyönyörű s a magyarok által közkedvelt hajója, a

S. S. CANADA

HAJÓJEGY TRIESTTIG \$85.35 és \$5.00 ADÓ.

Jelentkezzék azonnal:

First National Bank
DUQUENE, PA.
McCormick & Co.
McKEESPORT, PA.
Mononahela Trust Company
HOMESTEAD, PA.

TÓTH ÉS OLESZAK
BROWNSVILLE, PA.
Győrségi Gyula
721 S. Broad Street
TRENTON, N. J.
MATHÉ ÉS ROMÁN
182 Paterson St. Cor. French St.
NEW BRUNSWICK, N. J.

JOHN NEMETH JR.
Kisúró Gyula, Manager
437 Penn Ave., PITTSBURGH, PA.
Wabash vasúti állomása mellett

YURONKA TESVÉREK
CHROME, N. J.

RÁCZ JÓZSEF,
386 Hancock Avenue
BRIDGEPORT, CONN.
JOSEPH PEARL
318 E. 3rd Street
801 East 3rd Street
GETTLENEM, PA.

MAGYAR BANYÁSZ OTTHON
386 Armand, Manager
15 E. 10th St. NEW YORK CITY
m. n. v.



— Csak voltam, — válaszolt Paddy O'Moore. — Most ausztráliai vagyok. Tessék belépni uraim, bárkik legyenek önök; tekintsek ezt a házat úgy, mint ha otthon volnának.

Tágas, szellős és világos terem foglalta el a vízszintesen fektetett gerendákból épült ház földszintjét. Az élenk színekre festett fal mellett fal-órák álltak, azoknál még vagy egy tuat lábszámoly, két tölgyfa almárium, melyen fehér ködény és fénylő einkannák pompáztak, egy széles és hosszú asztal, mely mellő husz vendég is kényelmesen elfért, képeztek a szilárd házhoz s izmos lakóhoz méltó butortzatot.

Az ebédet éppen akkor találták föl, Bejöttek a cselédek is, kik urokkal együtt ebédeltek. Paddy O'Moore kezével rá mutatott az idegenek számára fontartott helyekre.

Az ebéd igazi lakoma volt. A társalgás élénken folyt az egész asztalnál. A skót és az irlandi könnyen barátkoztak.

Paddy O'Moore elmondta életét történetét. Épen oly történet volt az, mint minden más ki-vándorlót, akit a nyomor elűz hazájából. Sokan keresik a távolban szerencsésüket s nem találják csak inséget és csapókat.

Paddy O'Moore elhagyta Dundalkot, hol majd éhen halt, elköltözött családjával Ausztráliába, kiszállt Adelaideban, de nem ment aranyásónak a bányákba, hanem a fáradságos, de biztos földműveléshez látott s két hónap múlva elkezdte most már virágzó gazdálkodását.

Paddy O'Moore gazdasági ismereteinek nagy hasznát vette itt. Családjá jöletnek örvendett, gazdasága virult. A szégyen irlandi szellemű vagyonos birtokos lett s bár nem múlt még el két éve, hogy itt letelepedett, már ötszáz hold földje volt, melyet mind maga változtatott először szántóföld s ötszáz darab marhája.

A vendégek ózinté és szívből jött szerencsekvánataikkal halmozták el az irlandi kivándorlót, mikor bevégezte elbeszélését.

Ami Glenarvanról illeti, neki szintén érdekben állt, hogy beszéljen a Duncanról, a Duncan jelenlétééről a Bernoulli-foknál s a kutatásokról, melyeket eredménytelen kitarással folytatott. De mint oly ember, ki egyenest szokott célja felé haladni, előbb Paddy O'Moortól kérdezősködött, nem tud-e valamit a Britannia hajótöréséről.

Az irlandi felelete kedvezőtlen lüktött ki. Nem hallott soha semmit arról a hajóról. Két év óta semmi hajótörés sem fordult itt elő, sem a Cap fölött, sem alatta. A Grant kapitány sáeren

FRENCH LINE
COMPAGNIE GENERALE
TRANSATLANTIQUE
MAGYARORSZÁGBA
Havren át
Gyors négyéves és Duplaca-varu Hajók

Leopoldina	Május 11
France	Május 12
Savoie	Május 22
Touraine	Június 5

A Cseho-Slovák kormány külön képviseletét várja az utasokat hajóint megkezdésénél Havre-ban és azonnal utazási céljuk felé továbbítja.

A francia vonal hajóin a Cseho-Slovák katonák szerv utaztak a háború alatt minden baj nélkül.

Jegyekért és árákért forduljon a

Társaság Irodájához,
19 State Str. New York
vagy helyi ügynökeinkhez. h a p

NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA
LA VELOCE

NEW YORK — PHILADELPHIA — b61 NAPOLÉ ES GENUA FELÉ.
NEW YORK — PHILADELPHIA — b61 TRIESTE GENUAN ÁT.
Duca D'Aosta Május 22
Palasciano Júnus 5

ITALIA AMERICA
Society of Maritime Trade Inc.
1 STATE STREET, NEW YORK.
h a p

VIKTOR E. FAITH
Conemaugh, Pa. Johnston, Pa.
Magyar pénzküldés és hajójegyi irodája

A legelősebb napi árfolyam mellett KÜLDÖK Magyarországra mindenféle pénzt, teljes felölöség mellett. Ezáltal a magyarok gyorsan és könnyen utazhatnak Európába s a legértékesebb utazási célpontok felé továbbítja.

Minden ügyben teljes bizalommal fordulhat hozzám, mert már 30 éve utazok a magyarok ügyét illetően és a legelősebb árfolyam mellett KÜLDÖK Magyarországra mindenféle pénzt, teljes felölöség mellett. Ezáltal a magyarok gyorsan és könnyen utazhatnak Európába s a legértékesebb utazási célpontok felé továbbítja.

Földrajz: 122-124 Chestnut St. (Conemaugh City) Johnston, Pa.
Földrajz: 50 Main St. Conemaugh, Pa.

MINDENKINEK

megszerzem az UTLEVELET a legrövidebb idő alatt CSALÁDJA kihozatalához szükséges okmányokat elkészítem HAJÓJEGYEKET az összes vonalakra eladok.

PÉNZT a világ bármely részébe TELJES FELELŐSÉG mellett küldök a legelősebb napi árfolyamon.

TÖRVÉNYES hazai kékpénzt bármily országban mindig kaphat nálam. VAGYONAT ne bizza idegen, ismeretlen ügynökre, hanem jöjjön személyesen vagy írjon

ÁLLAMI FELÜGYELET
alatt álló bankomhoz:

JOHN NEMETH, Jr., Banker
437 PENN AVENUE, PITTSBURGH, PA.
A Wabash vasút állomása közelében. h a p

csétlensége pedig épen e két év alatt történt. Paddy O'Moore pedig egész biztonssággal állított, hogy a hajótörtek nem vetődtek a nyugati partnak erre a részére.

— Most pedig, mylord, — tevé utána, — szeretném megkér-

dezni öntől, miért kérdezi azt a hajótörteket, hogy a hajótörtek nem vetődtek a nyugati partnak erre a részére.

Glenarvan akkor elmondta a gyarmatosoknak az okirat történetét, a yacht utazását, a kísérleteket, melyeket Grant kapitány föltalálása érdekében tett.

Hajójegyek minden vonalra

KÖZJEGYZŐSÉG

MAGYAROK!

UTLEVELET
gyorsan és biztosan csak

RÉVÉSZ ÉS SZÓKE
1445 FULLERTON AVE.
CHICAGO, ILL.
irodája útján kaphatnak.
Levelekre azonnali válasz.
Forduljon bizalommal hozzánk.

Pénzküldés Pénzváltás

Pénzküldés avagy Bankutalvány
MAGYARORSZÁG bármely részébe a legelősebb napi árfolyam mellett, SÜRGÖNYI pénzküldést 48 órán belül fizet-tetünk ki.

GYORS, PONTOS ÉS BIZTOS KIFIZETÉS
UTLEVELET megszerzzük a legrövidebb idő alatt, ugyszintén adóüggyét elintézzük.

CSALÁDJA kihozatalához szükséges okmányokat elkészítjük.
HAJÓJEGYEK az összes vonalakra.
KÖZJEGYZŐI, Telekkönyvi, Árvaszéki vagy óhazai peres ügyben forduljon hozzánk bizalommal; lelkiismeretes és pontos elintézésért kezeskedünk.
Ha tudni akarja a korona igazi árát, kérdezzen meg bennünket.
Kivánatra elküldjük képviselőnket.

I. HERZOG & CO.
534 W. NORTH AVENUE.
Telefon: Diversey 5428. h a p

CUNARD LINE
dupla csavaru gőzös

PANNONIA

Szombaton, Júnus 19-én indul
Kiköt TRIEST-ben
ugyszintén Patras és Dubrovnikban
2-ik osztály \$200.00 3-ik osztály \$125.00
ÉS \$5.00 HADI ADÓ.
S. S. ITALIA május 29-én indul DUBROVNIK és TRIEST felé.
Második osztály \$200, mindkét helyre 3-ik osztály DUBROVNIK-BA \$125. TRIESTBE \$100.
Felvilágosításért forduljon:
THE CUNARD STEAMSHIP CO. Limited
vagy helyi ügynökeihez. h a p

ÓVAKODJÉK A ZSEBTOLVAJOKTÓL
A nagy város tele van veszedelmekkel.
A tapasztalatlan vidéki mindenki ki akarja fosztani. Vidéki utas okosan teszi, ha utlevélet és hajójegyet nem nagy városban szerzi be.

Csipő Lajosnál
Perth Amboyban nincs kétsége a nagy város veszélyeinek csendes és becsületes környezetben töltheti ott el a pár napot, míg hajója elindul.

HAJÓJEGYET ott bármelyik hajóra kaphat. **UTLEVELET** a leggyorsabban megkaphatja. **SÜRGÖNYI ÉS PÓSTAI PÉNZKÜLDÉS JÓTALLÁS MELLETT.**

CSIPŐ LAJOS
477 STATE ST., PERTH AMBOY, N. J.



terén felvették a férfiakkal versenyt a nők. Nincs olyan ország, nincs olyan foglalkozási ág, amelyben ne szerepelnének már a gyengébb nem képviselői. Portland, Oreg. legnagyobb könyvmai intézetében győztek sok nő dolgozik olyan ársokban, melyeket a háború töréséig csak férfiak tölthettek be. A nők munkájával teljesen meg van elégedve a vállalat a női munkások teljesen egyenlő fizetést huznak a férfiakéval.

RAGÁLY-VESEDELEM.
Párisból jelentik, hogy Henry Davison, az "Amerikai Vörös Kereszt Egyesület" párisi rendeltetésének a vezetője, a vesekőző kijelentést tette: "A világbeke megteremtésének egyik főtenyője, az Európában dúló ragályok tolvaterjésének megakadályozása, ami supán egész közép és észak európa alapos fertőtlenítése által érhető el. Ezen ragályok észélyeztetik a szomszéd országok egészségügyi biztonságát. Itt még a tengerentúli országok vesélyeztetve vannak, ha csak még idejében nem gonoszkodnak megfelelő óvintézkedésekről. A halálesetek ma sokkal gyakoribbak mint a háború alatt Gyors és sikeres eljárásnak szükség, mert különben még elmulasztott éves világháború is a nagyobb tragédiát lát a világ."

ISMERI ÖN A VERHOVAY SEGÉLY EGYLETET?

Ismerkedjék meg vele még ma. Az ismeretség számára lesz Önnek és családjának. Keresse fel a helybeli fiók tisztviselőit, vagy tagjait, ők majd részletes felvilágosítást adnak Önnek.

Ha az Ön lakóhelyén nincsen fiókja a Verhovay Segély Egyletnek, az esetben forduljon felvilágosításért a központi titkárnak erre a címre:

Secretary
Verhovay Aid Association,
Hazleton, Pa.

OKAT
nehéz szerzeni, vagyonyhoz nehéz pénz befektetése után

VENYEK
és hoznak, ha tisztességes részvények darabja .00.

részvényünk. Részvényeink tehát, ha mielőbb vessz

Oil Company

1957 GRAND AVENUE, CHICAGO, ILL.
I.F.J. FEKETE JÓZSEF
üggyébi irodája
a bankházban van.

FEKETE ÉS FIA BANKHÁZA
1957 GRAND AVENUE, CHICAGO, ILL.
I.F.J. FEKETE JÓZSEF
üggyébi irodája
a bankházban van.

South Side-on
FEKETE ÉS KASSAY.
9328 Cottage Grove Ave.

MAGYAROK AMERIKÁBAN.

MENTSÜK MEG A SZIBÉRIAI MAGYAR HADIFOGLYOKAT.

A leechburgi római és görög katolikus egyház nemess példamutatása. — Varga István plébános első beszédének hatása alatt 211 dollár és 85 cent adtak össze a kötelességű, emberszerető hívek.

Leechburg, Pa., 1920. ápr. 30. A Szent Antal egyület gyűlésén adakoztak:

- Igen tisztelt Szervező Ur! Bees lapjokban felvett szép eszmét és azt a nemess buzdítást, hogy a szibériai magyar testvéreinket, akik hosszú rabságot alatt oly rettenetes szenvedéseket állottak ki, hazaszeretők: a leechburgi római és görög katolikus egyház is magáévá tette; a buzdítást pedig oly lelkesedéssel fogadta, hogy április hó 25-én, vasárnap tartott szent beszédem után, (amely a szibériai hadifoglyok szenvedéséről és azoknak hazaszállításához szükséges pénzadományok melletti előteremtéséről szólt), — jó híveim, mint az Amerikai Kath. Magyar Népszövetség tagjai, azonnal \$211.85, azaz: kétszázötven dollár és 85 cent adtak össze.

Tisztelettel kérem igen szerkesztő urat, hogy becses lapjában, mint amelyben a fenti szent és nemess célra való adakozásra buzdították a magyarokat, az itteni adakozók neveit, adományokkal együtt közölni sziveskedjék, hogy míg egyáltalán nyilvánosság lesz az, egyben más egyházak és egyetek lelkesítő példája is lehessen.

Hiszem is, hogy mint minden tisztességes magyar mozgalmat becses lapjuk lelkesedéssel karol föl és valamint ezt a nemess célt is felkarolta és a amerikai magyarságot Szibériában rabszolgák testvéreink, testvéries segítségére buzdította, a jelen eredményt is kegyeskedik közölni.

Maga, a leechburgi róm. és görög kath. hitközség adományja \$30.00

- A Leechburgi kath. Kör \$25.00
Varga István plébános \$100.00
Szent Antal Egyület \$10.00
Patus János és neje, Vandergrift 10.00
Az Oltáregyület 10.00
Rehák János és családja 5.00
Gracjár János és családja 5.00
Maródi József 5.00
Király György és családja 5.00
Dobos Péter és neje 5.00
Rafi Vince 5.00
Tóth Antal, Vandergrift 5.00
Cordás György, Vandergrift 5.00
Varga Ferenc 5.00
Varga Helén 5.00
Koleszár István 5.00
Ignácz György 5.00
Piros Mihály és családja 5.00
Fazekas Lajos és családja 3.00
Hengeli Mátyás és csal. 3.00
Németh Flórián és csal. 3.00
Veréb József és családja 2.00
Orosz Bernát és családja 2.00
Antonyi Mihály 2.00
Tálasom Péter és családja 2.00
Bálint Ferenc 2.00
Marozán János 2.00
Mák Ferenc és családja 2.00
Rendés Gábor és családja 2.00
Lipták Gyuláné és gyermek. 1.00
Dragos Gusztáv 1.00
Kertész István és családja 1.00
Szlávik István 1.00
Popovics András és csal. 1.00
Antus József és neje 1.00
Kozma János és családja 1.00
Mégvár József és családja 1.00
Eneydi Dániel 1.00
Balla József és családja 1.00
Szakáll Imre és családja 1.00
Kertész Ilonka 25c

INTERNATIONAL Steamship Brokers
499 W. 10th St., New York, N. Y.
BOGDAN MIKLÓS
489 W. 10th St., New York, N. Y.

SULYOS VADAK.



Roger Babson és George Creel. Az elmúlt héten az a sulyos vad hangzott el George Creel ellen, aki a háborús időkben a kormány felvilágosító irodájának vezetője volt, hogy a kormány egyik napilapját, minden ellenszolgáltatás nélkül, odaajándékozta Roger Babsonnak, a lap szerkesztőjének.

CSALÁDI KÖR.

Sándor Lajos és neje, született Tóth Mariiska Szarmarogye, szarmarheyi illetőségűek... (text continues with family details)

EAST YOUNGSTOWNI OLVASÓINKHOZ.

Ertesítjük East Youngstownban lakó olvasóinkat, hogy lapunk megbízottja: MIKÓ PÁL a közeli napokban fel fogja keresni a hátralevőket, hogy az előfizetést tőlük beköllektálja. Mikó Pál fel van jogosítva az új és régi előfizetőktől a pénz felvételére és annak nyugtázására.

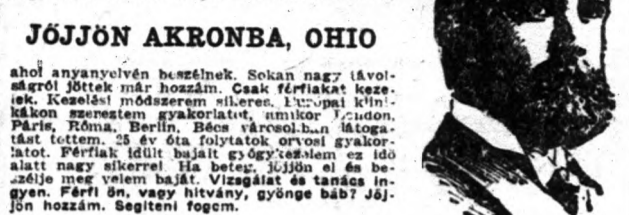
TUDJÁ-E ÖN, hogy melyik a leghatalmasabb, legbiztosabb magyar egyület Amerikában?

A VERHOVAY SEGÉLY EGYLET. Tagjainak száma 25 ezer kétszáz. Fizetése ugyan meghaladja a 300 ezer dollárt. Fizet betegség esetén heti 6 dollár segélyt egészen két évig. Fizet csalátlási segély fejében 400 dollárt. Fizet a tag elhalálása esetén az örökösöknek 1000 dollárt. A Verhovay Segély Egylet nagy hadseregnek tagjait megtartja. Ön mindenütt az Egyesült Államok területén, bárhol menjen is. A Verhovay seg. név ismeretése ma már mindenfelé. A Verhovay Segély Egylet már eddig is milliókat fizetett ki halál- és betegség segélyek formájában. A Verhovay Segély Egylet tagjai testvéri szeretettel karolják betegbe esett, vagy nyomorúságba jutott testvéreik ügyét. Szeretettel gondoskodnak az özvegyek és árvákért.

CHICAGOI MAGYAR ORVOS. Dr. Löwinger Ernő magyar orvos és sebész, az összes orvosi tudományok tudora. Címe: 1633 GRAND AVE. Chicago, Ill. — Rendel: d. é. 10-től 11-ig. D. u. 6-tól 8-ig. Vasárnap d. é. 10-től 12-ig. Telefon: 2651 2904.

MAGYAROK, NE MENJENEK EURÓPÁBA

családjukhoz, barátaihoz, ha testük beteg. Hisz mindenki lenni bizonyos: elcsúszott azokat az embereket, akiket szerel, természetesen leginkább családja tagjait. Férfi betegségei sok esetben éppen oly borzalmasak, virágosok lehetnek, ne legyen alkalmuk később bűnhődni azért, hogy elmulasztotta magát védenem. Állattól.



JÖJÖN AKRONBA, OHIO ahol anyanyelvén beszélnek. Sokan nagy látogatásról jöttek már hozzám. Csak férfiakat kezelök. Kezelési módszerem sikeres. 11-12-ig klinikán szerestem gyakorlatot, amikor London, Páris, Róma, Berlin, Bécs városokban látogattam. 25 év óta foglalkozom orvosi gyakorlatot. Férfiak idült bajait gyógyíthatom és idő alatt meg sikerrel. Ha beteg, jöjjön el és beszéljé meg velem baját. Vitáját és tanácsot ingyen. Férfi ön, vagy hitvány, gyönyörű báb! Jöjjen hozzám. Segíteni fogom.

DR. HOWELL AKRON, OHIO. A MAIN EXCHANGE SARKAN. Rendelési órák: Reggel 10-től délután 4.30-ig, este 6.30-tól 9-ig. — Vasárnap zárva.

California fejlődése.

Csodálatos az a fejlődés, amely az utóbbi évtizedben Californiában végbement. Ennek a nagyszerű, hatalmas államnak, amely terjedelmére nézve körülbelül akkora, mint a világháború előtti egységes Magyarországot volt, tíz esztendővel ez-előtt alig haladta túl a két milliót a lakosságának száma. És ma a múlt hónapokban tartott hivatalos népszámlálás adatai szerint már közel jár az öt millióhoz, úgy, hogy az egyes államoknak az utóbbi tíz évben végbement lakossági szaporulatában California a vezetőhelyet foglalja el.

Ez a hatalmas népességi növekedést különösen két ok idezte elő. Az egyik Californiának kimondhatatlan gazdagsága, és nagyszerű éghajlatai viszonyai. California minden kétséggel felül Amerika leggazdagabb állama. Nagyszerű földjei, vízei, hegyei, tavai vannak; amelyek csak úgy óntik magukból mindama termékeket, amely az ipar, a kereskedelem, felvirágoztatásához és az egyéni jólét megteremtéséhez szükségesek. Földjeiben egyaránt terem meg a gabona, a gyapot, a vetemény és a gyümölcsök óriási változata, mint szőlő, alma, szilva, barack, dinnye, narancs, citrom, grapefruit, datolya, füge. Bányái csak úgy óntják a nemess éreket, az aranyat, az ezüstöt, a vasat, rezet és be van bizonyítva, hogy Californiában több aranyat állítanak ki évente, mint Alaszkán kívül egész Amerikában együttvéve. Polyói, tavai a legértékesebb halakkal vannak tele, míg a Csondes Ocean mósolyva nyugtítja oda egész kín-csészhátát.

Csak természetes, hogy mindezek a dolgok olyan önlényeket nyújtanak Californiának, amelyek sokkal sikeresebben tud elhelyezkedni az ipar és a kereskedelem, valamint a mezőgazdasági világ.

A másik ok, amely California haladását előidézte különösen mezőgazdaságilag, az amerikai gazdalkodás nézetének a megváltoztatása volt. Ezrével jönnek a keleti és a középnyugati államokból a farmerek Californiába és akinek ott száz és ezer akerekre menő földbirtoka volt, az megelégszik itt a tizedszével is. Ismerek egy farmert Anaheim környékén, aki nek ötven akér díosa és öt akér veteményese van. Nehány esztendővel ezelőtt jött ki a középnyugatról, ahol több, mint ezer akernyi farmon gazdálkodott. Beszélgetésünk folyamán a következőket mondotta:

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Különféle föld van CALIFORNIABAN. Az egyiket földhívnak adják el és azzal kilopják a pénzt a zsebéből. A másikat megbizható emberek ajánlják és azzal megelapozza önmagának és családjának a boldogságát. Melyiket akarja választani? SOUTH COAST LAND CO., LOS ANGELES CALIFORNIA.

mulva Calsbad is virágzó városka lesz, mert meg van hozzá minden előnye. Földjei kitünőek, a famerék két természet tudnak azokon produkálni egy téli és egy nyári termést, mellette van a tenger his habjával és a töl közepén, amikor másutt kibíhat a természet, itt akkor szedik le a bőséges téli termést, akkor viszik a piacra a borsót, a babot, az uborkát, a tököt, a dinnyét, a citromot és a narancsot. Ilyen előnyök mellett azután nem esoda, ha a település hamar történik és a településből rövidesen városka lesz.

De ez csak egy példa a sok közül, amely élénkben bizonyítja, hogy voltaképpen mi volt az oka, hogy Californiának egy évtized alatt csaknem kétfélszeres szaporodott meg a népessége. És ami részünkről örvedetes, hogy a magyarság is kezd mind nagyobb számmal felkeresni Californiát. Még csak tíz év előtt is elvétve akadtak magyarok itt-ott és ma már így van város, ahol meg ne lehetne találni őket. Még ma szervezetenl, ugyszólván alig tudva egymásról él a magyarság Californiában, de majd el fog jönni annak az ideje, amikor itt Californiában is tömörülni fognak és lesznek a magyaroknak olyan egyleteik mint vannak a keleten.

Bakosy Kornél. OLVASÓINK FIGYELMÉBE! Tudatjuk lapunk youngstowni és környéki olvasói, hogy irodavezetőnk: Mihók Sándor, naponta délelőtt 11 és 12 óra között, délután pedig 3 és 6 óra között lehet biztalan megtekintni a 336 West Federal Streeten levő irodájában. Az irodában Mihók vagy megbízottjai elintézik az előfizetési pénzek felvételét és hivatalos nyugtázását.

Egyben azt is tudatjuk, hogy a napirtárok a 25 cent szállítási díj felfizetése ellenében olvasóink a következő helyeken kaphatják meg: Youngstown, O. a 336 West Federal streeti irodában. East Youngstown, O. Ress Testvérek, 3418 Wilson Ave. Niles, O. Mikó Pál, 356 East Park Ave. Sharon, Pa. Shamu György 152 Spruce Street. Farrell, Pa. Antal István, 330 Fruit Ave.

Gummiáruk, sérvitők és bármily betegsérgyógyászok, legújantósbab árban kaphatók nál és férfiak részére. Bizalommal forduljanak KREJCI Fehér Kerest Gyógyszertárhoz 26th Street és Lorain Ave. sarok, Cleveland, Ohio. 411 OVERALL A KONGRESSZUSBAN.

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Uram én áldom azt a pillanatot, amikor elhatároztam magam arra, hogy Californiába jöjsek. Nekem több mint ezer akér kitünő földem volt Michigánban, hatalmas felszereléssel, állattal. Meg volt a jövedelem belőle, de eltekintve a rettenetes fáradságos munkától, az életünk örökös remegés volt. Hiába tettünk meg a magunk részéről mindent, teljesen ki voltunk szolgáltatva az időjárás szépségére. Hányszor történt meg, hogy a legszebb reményűnket tönkretette a fagy, vagy egy-egy irtó vihar. Itt boldogan élek, mert nyugodtan fekszem le, nyugodtan

Minden anya azt akarja, hogy gyermeke erős és izmos legyen. Borden's EAGLE BRAND (CONDENSED MILK) (TEJ KIVONATOT) Azon táplálék, mely erős izmokat és egészséges testet fejleszt, tölde arcot csinál és élénkítést ad szemeknek. Orvosok által ajánlva és rendelve, a jó minőség és egyenletes összetétele miatt. Könnyen elkészíthető — egyszerűen a megfelelő mennyiségű Eagle Brand tejkivonathoz vegyítsen forró vizet, jól keverje össze és kész a táplálék. Ha éjelenként sír gyermeke, ha idegben és nyugtalan, ha nem fejlődik szűkben, szűkben a táplálék nem elegendő vagy nem megfelelő. Küldje be a szelvényt meg a táplálási utasítást, ugyszintén az 54 oldalas könyvecskéinket, melyet ingyen küldünk és a tőlük megtudja, hogyan kell gyermekeit, 30 évben és egészségben tartani. Küldje be a szelvényt meg a táplálási utasítást, hogy a porokból készült, Eagle Brand tejkivonattal használjon mindentféle konyhai és étkezési célra, melyre eddig tejet és cukrot szokott használni. Próbálja meg kávéjában, cacóban, főzés és sütéshez. Nem szükséges cukrot beszerezni. Kapható minden jó győzgyüzterében és fűszerüzletben. Védjegyünk és nevünk a jótállásunk. The Borden Company 108 Hudson Street, NEW YORK. VAGJA KI E SELVÉNYT. Jegyezze meg, melyik könyvecskét akarja és küldje el postán MEG IMA. Mrs. Street City State A gyermek jóléte Szakácskönyv ALAPÍTOTT 1857 BORDEN EGYET TERMEKÉI Borden-féle tejkivonat Borden-féle májkrém Borden-féle szőlőlekvár

HIRDESSZEN A SZABADSÁGBAN.

A Kellemes és Lágú Izt a gazdag aranybarna színt mely Tökéletes Kávét ad, mindenkor elérheti az által, hogy kávéjához Franck Cikoriát ad, épügy inikent az ételt megszóni szokta. Kérje a Fűszeresétől az eredeti Franck Cikoriát — 1/2 fontos négyzetű dobozba csomagolva. Figyelje meg hogy mindegyik dobozon meg legyen TRADE-MARK. HEINR. FRANCK fiai, bejegyzett cég, FLUSHING, N. Y.

HA PÉNZT AKAR HAZA KÜLDENI, HAJÓJEGYET VENNI, avagy bármilyen hazai ügy elintézésében tanácsra van szüksége, írjon vagy keressen fel: RIZSAK JÁNOS 127-2 RÓZSA UTCA, PASSAIC, N. J.

Uphshaw szövetségi képviselő, William D. Uphshaw, Georgia állam egyik szövetségi képviselője, az elmúlt napokban overallban jelent meg a washingtoni képviselőház ülésén és ebben az ülésen fel is szólalt. A törvényhozó kijelentette, hogy mindaddig, míg olesőbbak nem lesznek a ruhák, állandóan overallban fog járni.

Uphshaw szövetségi képviselő, William D. Uphshaw, Georgia állam egyik szövetségi képviselője, az elmúlt napokban overallban jelent meg a washingtoni képviselőház ülésén és ebben az ülésen fel is szólalt. A törvényhozó kijelentette, hogy mindaddig, míg olesőbbak nem lesznek a ruhák, állandóan overallban fog járni.

Uphshaw szövetségi képviselő, William D. Uphshaw, Georgia állam egyik szövetségi képviselője, az elmúlt napokban overallban jelent meg a washingtoni képviselőház ülésén és ebben az ülésen fel is szólalt. A törvényhozó kijelentette, hogy mindaddig, míg olesőbbak nem lesznek a ruhák, állandóan overallban fog járni.

